

# THOMSON

FR

CL800I

## Réveil et station de recharge



## MODE D'EMPLOI

AVANT D'UTILISER CET APPAREIL, Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver afin de pouvoir le consulter ultérieurement.

Démarrage	2	Recharge sans fil de téléphone mobile	9
Avertissements et consignes de sécurité	2	Appareils concernés	10
Contenu de la boîte	4	Points importants	10
Caractéristiques	4	Spécifications techniques	10
Description du produit	4	Protection de l'environnement	11
Fonctionnement	6	Informations complémentaires	11
Boîtier de rangement	7	Déclaration de conformité	
Réglage de l'heure et de l'alarme	8		11

## **Démarrage**

- Sortez l'appareil de la boîte.
- Retirez tous les matériaux d'emballage du produit.
- Placez les matériaux d'emballage dans la boîte ou jetez-les en toute sécurité en respectant les consignes de tri sélectif figurant sur l'emballage de l'appareil.

## **Avertissements et consignes de sécurité**

Vous devez avoir lu et compris toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil. En cas de dommages dus au non-respect des instructions, la garantie ne s'appliquera pas.

- 
1. Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.
  2. Ne placez jamais cet appareil sur un autre équipement électrique.
  3. Protégez le cordon d'alimentation de façon à éviter de marcher dessus ou de le coincer, particulièrement au niveau des fiches, des prises de courant et du point de sortie de l'appareil. Vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque à l'arrière de l'appareil. Lorsque vous débranchez la prise secteur, retirez toujours la fiche de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon. Avant de brancher la prise secteur, assurez-vous d'avoir effectué tous les autres branchements.
  4. Utilisez uniquement des équipements/accessoires recommandés par le fabricant.
  5. Confiez toutes les réparations de l'appareil à des réparateurs qualifiés. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été endommagé d'une quelconque manière, notamment :
    - si le cordon d'alimentation est endommagé ;
    - en cas de déversement de liquide ou d'insertion d'objets dans l'appareil ;
    - en cas d'exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité ;
    - si l'appareil ne fonctionne pas normalement ;
    - ou si l'appareil est tombé ou a subi un choc.
  6. La plaque signalétique se trouve sur la partie inférieure de l'appareil.
  7. Ne bloquez jamais les orifices de ventilation.
  8. Assurez-vous de disposer d'un espace suffisant pour assurer la ventilation. Placez le produit sur une surface stable.
  9. Cet appareil doit être utilisé dans un environnement tempéré, à l'abri de la lumière directe du soleil, des flammes nues ou de la chaleur, des appareils de chauffage, des cuisinières ou de tout autre appareil (y compris des amplificateurs) qui génère de la chaleur. Ne l'installez pas à proximité de sources de chaleur.

10. Les batteries (bloc-batterie ou piles installées) ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, un incendie, etc.
11. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer. Ne lubrifiez aucune partie de cet appareil. Nettoyez-le avec un chiffon doux. N'utilisez pas de produits abrasifs ni de nettoyants agressifs.
12. Assurez-vous de toujours pouvoir accéder facilement au cordon d'alimentation, à la fiche ou à l'adaptateur, afin de pouvoir débrancher cet appareil de la prise secteur si nécessaire.
13. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un point d'eau. Il ne doit pas entrer en contact avec des gouttes ni des éclaboussures. N'utilisez pas cet appareil dans un environnement humide ou mouillé.
14. Débranchez cet appareil en cas d'orage ou si vous n'allez pas l'utiliser pendant une longue période.
15. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil, ni avec le cordon (risque d'étranglement). Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
16. Cet appareil doit être alimenté uniquement en très basse tension de sécurité correspondant au marquage figurant sur l'appareil.
17. La batterie doit être retirée de l'appareil avant de le mettre au rebut. L'appareil doit être débranché de l'alimentation lorsque vous retirez la batterie.
18. Lors de l'utilisation du produit, il doit être placé à au moins 20 cm de distance du corps humain.



Le symbole de l'éclair dans un triangle équilatéral avertit les utilisateurs de la présence, à l'intérieur de l'appareil, de tensions électriques dangereuses non isolées suffisamment puissantes pour présenter un risque d'électrocution.



Le point d'exclamation dans un triangle indique la présence de consignes importantes relatives au fonctionnement et à l'entretien (réparation) dans la documentation accompagnant l'appareil.

Matériaux de classe II	
Courant continu	
Courant alternatif	
Pour une utilisation à l'intérieur uniquement	

## **Contenu de la boîte**

- Réveil et station de recharge
- 1 adaptateur secteur
- 1 boîtier de rangement + 2 boîtiers de recharge + emplacement de recharge pour montre
- Mode d'emploi

## **Caractéristiques**

- Lampe d'ambiance à LED
- Réveil
- Support pour téléphone mobile
- Boîtier de recharge pour écouteurs et montre connectée, avec emplacement pour ranger le câble
- Distance de recharge ≤ 8 mm

## **Description du produit**

1. Zone de recharge de téléphone mobile sans fil

2. Lampe LED

3. Logement de recharge pour écouteurs

4. Support pour téléphone mobile

5. Station de recharge pour montre connectée

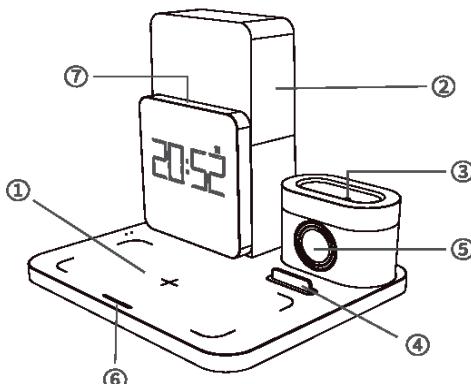
6. Bouton tactile de réglage de la lampe

*Toucher 1 fois pour allumer la lumière blanche chaude.*

*2 fois pour la lumière blanche froide.*

*3 fois pour la lumière blanche brillante.*

*4 fois pour éteindre la lumière.*



*Maintenir le doigt appuyé quand la lumière est allumée pour augmenter ou réduire la luminosité.*

*En mode alarme, toucher brièvement pour activer Snooze, toucher plus longtemps pour arrêter l'alarme.*

*En mode Snooze, toucher longuement pour annuler Snooze.*

## 7. Bouton tactile de réglage de la luminosité de l'écran du réveil

*Toucher pour régler le variateur de lumière de l'écran du réveil : 100-50-20-0 %*

*En mode alarme, toucher brièvement pour activer Snooze. Snooze permet de répéter l'alarme au bout de 9 minutes*

*Ou maintenir le doigt appuyé pour arrêter l'alarme.*

## 8. Bouton des fonctions du réveil



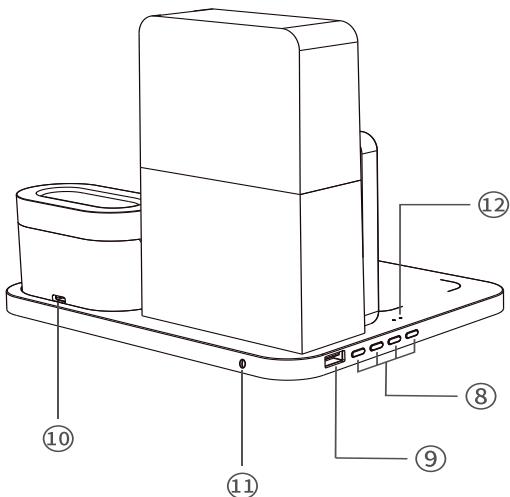
### Bouton du mode réglage

- *Maintenir le doigt appuyé sur Mode réglage  puis appuyer sur format 12/24 heures → Alarme → année → mois/jour.*
- *Quand l'alarme se déclenche, appuyer brièvement pour activer Snooze*



### Bouton de changement de fonction

- *En mode écran du réveil, appuyer pour afficher le format 12/24 heures → Alarme → année → mois/jour*
- *En mode réglage, appuyer pour modifier l'heure ou les minutes et modifier le mois ou le jour.*
- *Quand l'alarme se déclenche, appuyer brièvement pour activer Snooze*



### Augmenter la valeur et régler la lumière de l'écran du réveil

- *Appuyer sur  pour régler la luminosité de l'écran du réveil sur 100 % - 50 % - 20 % - Off.*
- *En mode réglage, appuyer sur  pour augmenter la valeur*
- *Quand l'alarme se déclenche, appuyer brièvement pour activer Snooze*



### Baisser la valeur, marche/arrêt de l'alarme et niveaux sonores de l'alarme

- *Appuyer sur  pour régler le volume de l'alarme selon 3 niveaux différents (Élevé, Moyen, Faible)*
- *Maintenir le doigt appuyé sur  pour activer ou éteindre l'alarme*
- *En mode réglage, appuyer sur  pour baisser la valeur*
- *Quand l'alarme se déclenche, appuyer brièvement pour activer Snooze*

## 9. Port de sortie USB (5 V/1 A)

## 10. Port d'entrée de type C du boîtier de rangement

## 11. Prise secteur

## **12. Témoin de chargement sans fil de téléphone mobile**

*LED blanche = aucune charge ou charge complète.*

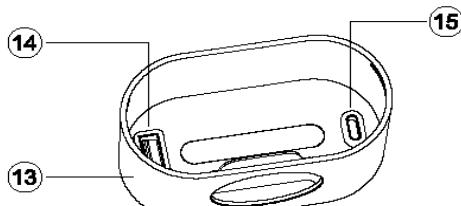
*LED bleue = chargement sans fil.*

*LED blanche et bleue clignotante = erreur de chargement.*

## **13. Boîtier de rangement**

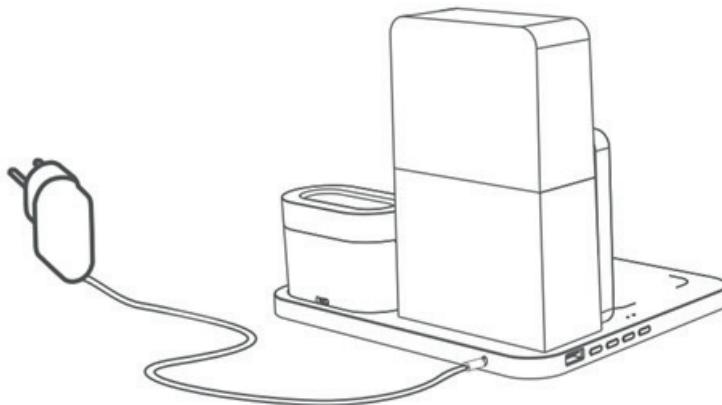
### **14. Port de sortie USB-A (5 V/0,75 A)**

### **15. Port de sortie USB-C (5 V/0,75 A)**



## **Fonctionnement**

1. IMPORTANT ! Utiliser uniquement l'adaptateur secteur fourni pour alimenter le chargeur sans fil.
2. Brancher l'adaptateur secteur (inclus) à une prise murale standard
3. Raccorder le connecteur de l'adaptateur secteur au port d'entrée secteur du chargeur sans fil.
4. Une fois le produit sous tension, l'écran du réveil s'allume et les témoins de charge à LED bleue et blanche du produit s'allument alternativement, et la lumière blanche reste allumée.



## **Instructions pour l'installation du boîtier de rangement pour la recharge sans fil d'une montre connectée**

Si vous avez une iWatch SE, veuillez ne pas utiliser toutes les sorties de charge en même temps.

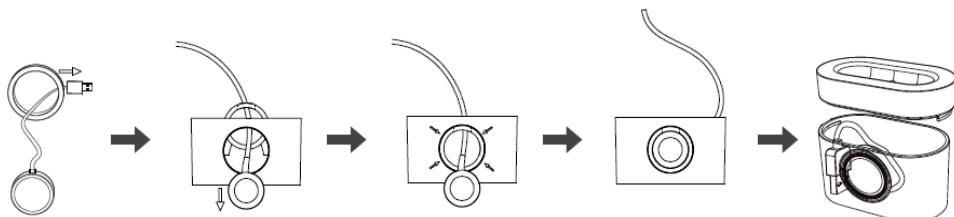
**Étape 1 :** retirer l'étui en silicone du boîtier de rangement et faire passer le connecteur USB/type C du chargeur sans fil de montre connectée à travers l'orifice du cache en silicone.

**Étape 2** : le chargeur sans fil de montre ne s'installe pas dans l'étui en silicone, faire passer les deux à travers l'orifice du boîtier de rangement.

**Étape 3** : installer l'étui en silicone sur l'orifice du boîtier de rangement.

**Étape 4** : installer la recharge sans fil de montre dans l'étui en silicone pour l'aplatir

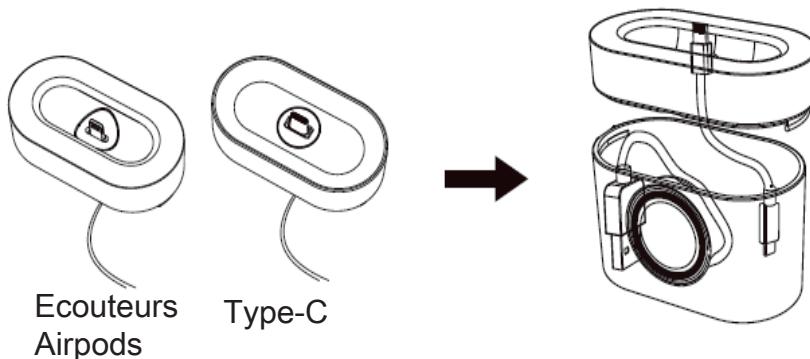
**Étape 5** : puis, raccorder le connecteur USB/type C de la recharge sans fil de montre au port USB-A/C dans le boîtier de rangement.



#### Instructions pour l'installation du boîtier de rangement pour la recharge sans fil d'écouteurs

**Étape 1** : insérer le connecteur de recharge du câble de chargement dans le logement de recharge pour écouteurs du boîtier de rangement afin que le connecteur de recharge s'étende le long de la surface du logement de recharge pour raccorder les écouteurs.

**Étape 2** : insérer la tête USB-A/C dans le port USB-A ou USB-C dans le boîtier de rangement, le câble de recharge peut être rangé dans le boîtier de rangement, puis fermer le cache.



#### Boîtier de rangement

1. Le boîtier de rangement peut être chargé séparément pour une utilisation portable extérieure.
2. Le boîtier de rangement possède 1 port USB-A et 1 port de type C, qui peuvent respectivement charger des montres connectées et des écouteurs sans fil. Le boîtier permet également de ranger des câbles.



### Réglage de l'heure et de l'alarme

- Maintenir le bouton enfoncé pour entrer dans le mode réglage ; les heures et l'icône de l'horloge clignotent. Utiliser les boutons et pour augmenter ou réduire les heures
- Appuyer sur le bouton pour régler les minutes ; les minutes clignotent. Utiliser les boutons et pour augmenter ou réduire les minutes.
- Appuyer sur le bouton pour régler l'horloge sur le mode 24/12 heures. Appuyer sur les boutons et pour basculer entre les modes.
- Appuyer sur le bouton pour régler l'heure de l'alarme. Les heures et l'icône de l'alarme clignotent. Utiliser les boutons et pour augmenter ou réduire les heures, puis le bouton pour régler les minutes.
- Appuyer sur le bouton pour régler l'année de la date. L'année clignote. Appuyer sur et pour augmenter ou réduire l'année.
- Appuyer sur le bouton pour régler le mois. Le mois clignote. Appuyer sur et pour augmenter ou réduire le mois.
- Appuyer sur le bouton pour régler le jour. Le jour clignote. Appuyer sur et pour augmenter ou réduire le jour.

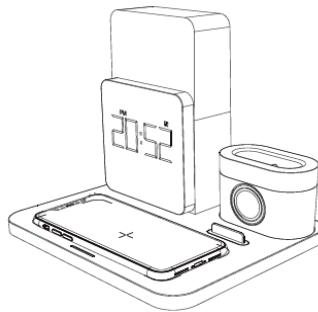
Quand l'alarme se déclenche, appuyer brièvement sur n'importe quel bouton ou toucher le haut de l'écran du réveil ou le bouton tactile de réglage de la lumière pour entrer en mode SNOOZE. SNOOZE permet de répéter l'alarme au bout de 9 minutes

Toucher longuement le haut de l'écran du réveil ou le bouton tactile de réglage de la lumière pour arrêter l'alarme. En cas d'absence d'intervention, l'alarme s'arrête automatiquement au bout de 15 minutes.

## **Recharge sans fil de téléphone mobile**

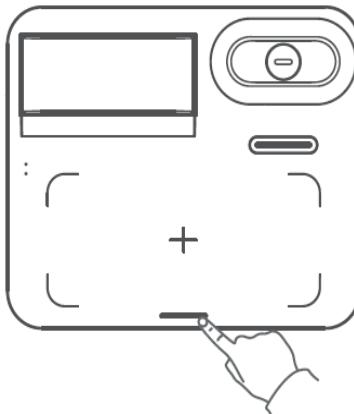
1. Placer le téléphone compatible au centre de la zone de recharge identifiée 1 sur le schéma.
2. Le témoin de recharge passe du blanc au bleu quand votre appareil est en cours de chargement.
3. Si le témoin de chargement à LED blanche et bleue alternative clignote, cela signifie que le smartphone n'a pas été correctement placé sur la zone de recharge.
4. Une fois le smartphone entièrement chargé, le témoin de chargement passe du bleu au blanc

***AVERTISSEMENT: ne pas placer de pièces et/ou d'objets métalliques sur la plaque de charge sans fil pour éviter tout effet de surchauffe sur les objets métalliques.***



## **Instructions pour le fonctionnement de la lampe à LED**

- Toucher 1 fois pour allumer la lumière blanche chaude.
- 2 fois pour la lumière blanche froide.
- 3 fois pour la lumière blanche brillante.
- Toucher 4 fois pour éteindre la lumière.
- Dans n'importe quelle couleur de lumière, appuyer longuement pour régler la luminosité.
- En mode alarme, toucher brièvement pour activer Snooze, toucher plus longtemps pour arrêter l'alarme.
- En mode Snooze, toucher longuement pour annuler Snooze.



## **Appareils concernés**

Ce produit prend en charge une recharge sans fil rapide, conformément à la norme de recharge sans fil ; il effectue une transmission d'alimentation sans fil courte distance par induction magnétique. Cet appareil prend en charge tous les appareils à chargement sans fil qui sont conformes à la norme.

## **Points importants**

- Ne pas utiliser ou stocker le produit sous la lumière directe du soleil ou à des températures élevées pendant une période prolongée.
- Ne pas charger à trop grande proximité de cartes magnétiques, de supports d'enregistrement magnétique et d'instruments de précision.
- Ne pas démonter ou modifier ce produit.
- Ne pas toucher l'adaptateur secteur avec des mains mouillées.
- Tenir ce produit éloigné de l'eau ou d'autres liquides.
- Pour nettoyer le produit, couper l'alimentation électrique.
- Plage de températures de l'environnement de fonctionnement du produit : de -20 à 45 °C

## **Spécifications techniques**

Numéro du modèle : CL8001

Alimentation : CC 9 V/2,7 A

Efficacité de charge : 75 %

Sortie sans fil : 5 W/7,5 W/10 W

Sortie USB-A : CC 5 V/1 A

Sortie USB-A : CC 5 V/0,75 A (boîtier de rangement)

Sortie USB-C : CC 5 V/0,75 A (boîtier de rangement)

Batterie de secours du réveil : 1 x CR2032 3 V

Dimensions du produit : 202 x 170 x 174 mm

## Protection de l'environnement



Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de grande qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Il convient d'attirer l'attention sur les aspects environnementaux de l'élimination des batteries.



Lorsque ce symbole d'une poubelle barrée sur roues se trouve sur un produit, cela signifie que le produit est couvert par la Directive Européenne 2002/96/CE. Veuillez vous informer du système local de collecte séparée pour les produits électriques et électroniques. Veuillez agir selon les règles locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. En assurant l'élimination de ce produit, vous aidez également à prévenir les conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et la santé humaine.

## Informations complémentaires

- THOMSON est une marque de Talisman Brands, Inc. utilisée sous licence par Bigben Interactive.
- Ce produit a été fabriqué et vendu sous la responsabilité de Bigben Interactive.
- THOMSON, et le logo THOMSON sont des marques utilisées sous licence par Bigben Interactive – pour plus d'informations : [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Tous autres produits, services, dénominations sociales, marques, nom commerciaux, noms de produits et logos référencés ici sont la propriété de leurs titulaires respectifs.

## Déclaration de conformité

- Par la présente Bigben Interactive déclare que l'équipement radioélectrique du type CL800I est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: [www.bigben.fr/support](http://www.bigben.fr/support)

## Garantie

Ce produit est garanti par Bigben pendant une durée de 2 ans à partir de la date d'achat sauf dans les pays de l'Espace Economique Européen offrant une durée de garantie plus longue. Nous vous recommandons de conserver votre ticket de caisse pour toute réclamation. La garantie couvre les pannes dues à un matériel défectueux, un élément manquant ou à un vice de fabrication. Dans ce cas, contactez notre support technique. Pour tout problème avec un produit défectueux, rapprochez vous de votre point d'achat muni de votre ticket de caisse. La garantie ne couvre pas des problèmes d'utilisation non conforme.

Support

[www.bigben.fr/support](http://www.bigben.fr/support)

09 69 39 79 59 – Du lundi au vendredi de 10h à 18h – France Métropolitaine uniquement

Fabriqué en Chine  
Fabriqué par BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - France  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**  
396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France  
**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**  
Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland  
**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**  
Waterloo Office Park / Bâtiment H  
Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium  
**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**  
's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland  
**Lineas Omenex Metronic S.L.**  
Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210  
Barberà del Vallès (BCN) - España  
**Metronic Italia s.r.l**  
via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia  
**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**  
**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

► N°Cristal 09 69 39 79 59  
APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von  
09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)  
Tel.: 02271-9047997  
Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)  
**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)  
**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)  
**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)  
Tel.: 93 713 26 25  
**ITALIA**, [tecnica@metronic.com](mailto:tecnica@metronic.com)  
Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

EN

CL800I

## Alarm clock & wireless charging station



## INSTRUCTIONS

PLEASE READ THIS USER MANUAL CAREFULLY BEFORE  
OPERATING THIS UNIT AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE.

Getting started	14	Mobile phone wireless charging	21
Safety warning and notice	14	Instructions for operating the LED light	21
Contents of the box	16	Devices concerned	22
Specifications	16	Important points	22
Product description	16	Technical specifications	22
Operation	18	Protection of the environment	22
Storage unit	19	Additional information	23
Setting the time and the alarm	20	Declaration of conformity	23

## **Getting started**

- Take the appliance out of the box.
- Remove all the packaging from the product.
- Place the packaging inside the box or dispose of it safely in compliance with the waste sorting instructions shown on the product packaging.

## **Safety warning and notice**

You must read and understand all the instructions before using this appliance. The warranty will not apply if damage is caused by failure to follow the instructions.

- 
1. Never remove the appliance casing.
  2. Never place this appliance on top of other electrical equipment.
  3. Protect the power cord from being stepped on or pinched, particularly at the plugs, sockets, and the point where it exits the appliance. Make sure that the power voltage corresponds to the voltage shown on the rating plate at the rear of the appliance. Always pull the plug from the socket when disconnecting from the mains. Never pull on the cord. Ensure you have completed all the other connections before connecting the plug.
  4. Only use attachments/accessories that are recommended by the manufacturer.
  5. Entrust all appliance repairs to qualified repairers. Repair is needed when the appliance has been damaged in any fashion, and in particular:
    - if the power cord is damaged;
    - in the event of a liquid spill or objects being inserted into the appliance;
    - if the appliance is exposed to rain or dampness;
    - if the appliance does not operate normally;
    - or if the appliance has been dropped or impacted.
  6. The series panel is located on the bottom of the appliance.
  7. Never block the air vents.
  8. Make sure you have enough space for ventilation. Place the product on a stable surface.
  9. This device must be used in a moderate climate, away from direct sunlight, naked flames or heat, heating devices, cookers or any other devices (including amplifiers) that generate heat. Do not install near a heat source.
  10. The batteries (battery pack or inserted batteries) must not be exposed to excessive heat, such as sunshine, fire, etc.
  11. Always unplug the device before cleaning it. Never lubricate any part of this appliance.

- Clean it with a soft cloth. Do not use abrasive products or harsh cleaners.
- 12. Ensure that you always have easy access to the power cord, plug or adaptor to disconnect this appliance from the mains if necessary.
  - 13. Do not use this appliance near water. It must not be dripped on or splashed. Do not use this appliance in a damp or wet environment.
  - 14. Disconnect this appliance in the event of a storm or if you are not going to use it for a long period of time.
  - 15. This appliance can be used by children aged 8 and over, and by persons with a physical or sensory disability, learning difficulties or a lack of experience and knowledge, provided they are supervised or have received instructions on the safe use of the appliance, and they understand the risks involved. Children must not play with the appliance or power cord (risk of strangulation). Children must not clean or maintain the appliance without supervision.
  - 16. This device must only be supplied with very low safety voltage corresponding to the marking on the device.
  - 17. The battery should be removed from the device before disposal. The device must be disconnected from the power supply when removing the battery.
  - 18. When using the product, it should be placed at least 20 cm away from the human body.



The lightning bolt symbol within an equilateral triangle alerts users to the presence of dangerous uninsulated electrical voltages inside the device that are strong enough to present a risk of electric shock.



The exclamation mark inside a triangle indicates the presence of important operating and maintenance (repair) instructions in the literature accompanying the appliance.

Class II material	<input type="checkbox"/>
Direct current	
Alternating current	
For indoor use only	

### **Contents of the box**

- Alarm clock & wireless charging station
- 1 mains adapter
- 1 storage unit + 2 covers + watch ring
- Instructions

### **Specifications**

- LED mood light
- Alarm clock
- Mobile phone holder
- Charging station for earphones and connected watch, with space to store the cable
- Charging distance ≤ 8mm

### **Product description**

#### **1. Wireless mobile phone charging area**

#### **2. LED light**

#### **3. Earphone charging station**

#### **4. Holder for mobile phone**

#### **5. Connected watch charging station**

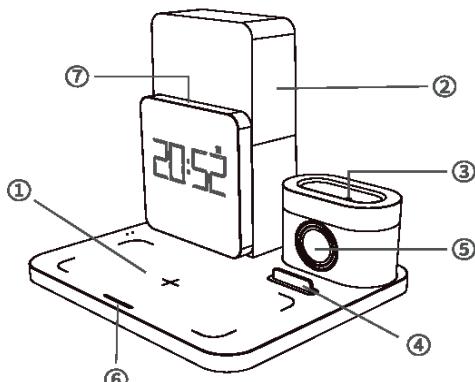
#### **6. Light adjustment touch button**

*Touch once to turn on the warm white light.*

*Twice for the cold white light.*

*3 times for the bright white light.*

*4 times to turn off the light.*



*Press and hold the touch button when the light is on to increase or decrease the brightness.*

*In alarm mode, tap the button to activate Snooze, and press and hold it to stop the alarm.*

*In Snooze mode, press and hold the button to cancel Snooze.*

## 7. Alarm clock screen brightness adjustment touch button

Touch to adjust the dimmer of the alarm clock screen: 100-50-20-0 %

In alarm mode, tap to activate Snooze. Snooze will repeat the alarm after 9 minutes

Or press and hold the button to stop the alarm.

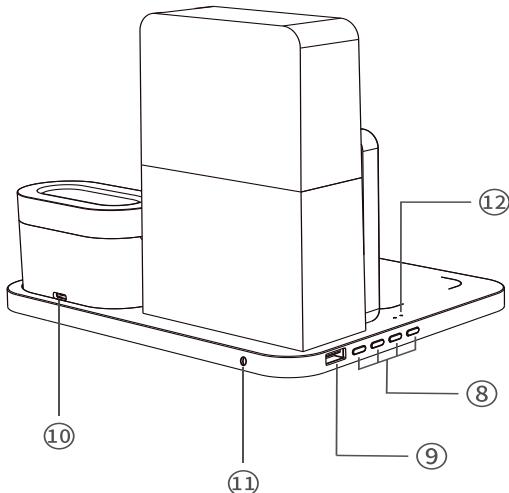
## 8. Alarm clock functions button

### Settings mode button

- Press and hold the time settings mode  then press → 12/24 hour format → Alarm → Year → Month/Day;
- When the alarm goes off, tap the button to activate Snooze

### Function change button

- In clock screen mode, press the button to display 12/24-hour format → Alarm → year → month/day
- In settings mode, press to change the hours or minutes, and change the month or day.
- When the alarm goes off, tap the button to activate Snooze



### Increase value and adjust the light of the alarm clock screen

- Press  to set the brightness of the alarm clock screen to 100% - 50 % - 20 %- Off.
- In settings mode, press  to increase the value
- When the alarm goes off, tap the button to activate Snooze

### Decrease value, alarm on/off and alarm sound levels

- Press  to set the alarm volume to 3 different levels (High, Medium, Low)
- Press and hold  to activate or deactivate the alarm
- In the settings mode, press  to decrease the value
- When the alarm goes off, tap the button to activate Snooze

## 9. USB port (5 V/1 A)

## 10. USB type-C port of the storage unit

## 11. Mains plug

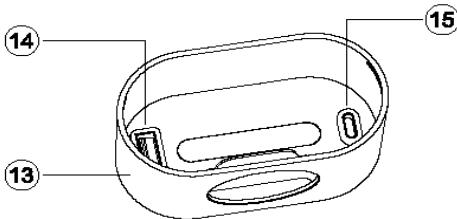
## 12. Mobile phone wireless charging indicator

White LED = no charge or full charge.

Blue LED = wireless charging.

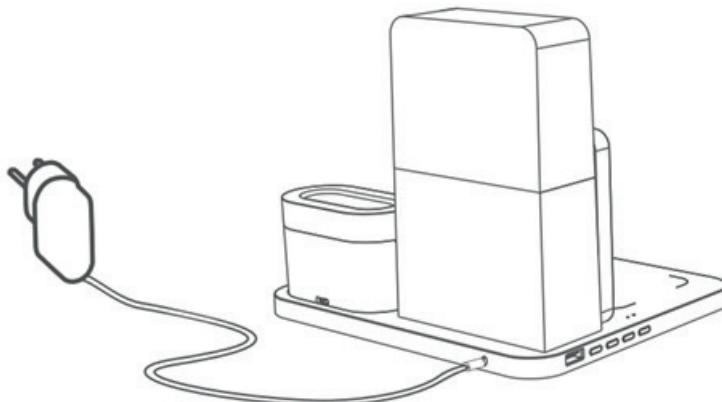
Blinking white and blue LED = charging error.

- 13. Storage unit**
- 14. USB-A port (5 V/0.75 A)**
- 15. USB-C port (5 V/0.75 A)**



## **Operation**

1. **IMPORTANT!** Use only the mains adapter provided to power the wireless charger.
2. Plug the mains adapter (included) into a standard wall outlet
3. Plug the connector of the mains adapter into the power input port of the wireless charging station.
4. After the product is powered on, the alarm clock screen lights up, and the product's blue and white LED charging indicators light up alternately, and the white light stays on.



## **Instructions for installing the storage unit for wirelessly charging a connected watch**

If you have a SE iWatch, please don't use all charging output at the same time.

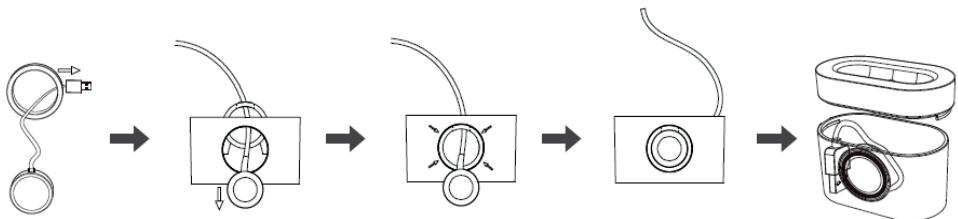
**Step 1:** remove the silicone holder from the storage unit and thread the USB/Type C connector of the smartwatch wireless charger through the hole in the silicone ring.

**Step 2:** the wireless watch charger is not installed inside the silicone holder, thread both elements through the hole in the storage unit.

**Step 3:** fit the silicone ring onto the hole in the storage unit.

**Step 4:** fit the wireless watch charger into the silicone ring so that it lies flat

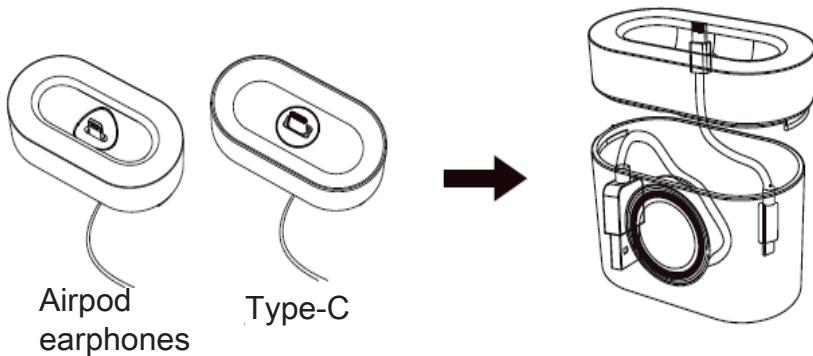
**Step 5:** connect the USB/Type C connector of the wireless watch charger to the USB-A/C port in the storage unit.



#### **Instructions for fitting the storage unit for wirelessly charging earphones**

**Step 1:** insert the charging connector of the charging cable into the earphone charging station of the storage unit so that the charging connector protrudes from the surface of the charging station in order to connect the earphones.

**Step 2:** insert the USB-A/C connector into the USB-A or USB-C port in the storage unit (the charging cable can be stored in the storage unit), then close the cover.



#### **Storage unit**

1. The storage unit can be charged separately for portable use during travel.
2. The storage unit has 1 x USB-A port and 1 x Type-C port, which can be used to charge smartwatches and wireless earphones respectively. The unit can also be used to store cables.



### **Setting the time and the alarm**

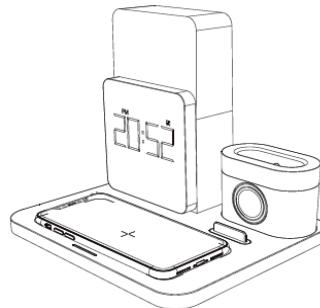
- Press and hold the button to enter the settings mode; the hours and the clock icon flash. Use the and buttons to increase or decrease the hours
- Press the button to set the minutes; the minutes flash. Use the and buttons to increase or decrease the minutes.
- Press the button to set the clock to 24/12 hour mode. Press the and buttons to switch between modes.
- Press the button to set the alarm time. The hours and the alarm icon flash. Use the and buttons to increase or decrease the hours, and then the button to set the minutes.
- Press the button to set the year. The year flashes. Press and to increase or decrease the year.
- Press the button to set the month. The month flashes. Press and to increase or decrease the month.
- Press the button to set the day. The day flashes. Press and to increase or decrease the day.

When the alarm goes off, tap any button or touch the top of the alarm clock screen or the light adjustment touch button to enter SNOOZE mode. SNOOZE will repeat the alarm after 9 minutes

Press and hold the top of the alarm clock screen or the light adjustment touch button to silence the alarm. If you are unable to silence the alarm, it will stop automatically after 15 minutes.

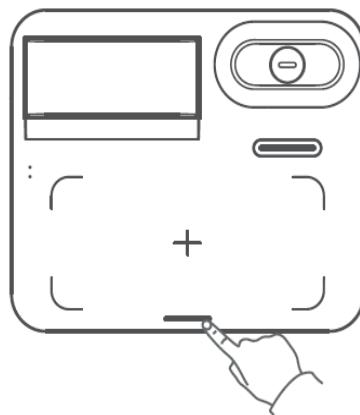
## **Mobile phone wireless charging**

1. Place the compatible phone in the centre of the charging area (1 on the diagram).
  2. The charging indicator changes from white to blue when your device is charging.
  3. If the alternating white and blue LED charging indicator flashes, it means that the smartphone has not been correctly placed on the charging zone.
  4. When the smartphone is fully charged, the charging indicator changes from blue to white
- WARNING: do not place any metal parts and/or objects on the wireless charging pad as this could cause overheating.***



## **Instructions for operating the LED light**

- Touch once to turn on the warm white light.
- Twice for the cold white light.
- 3 times for the bright white light.
- Touch 4 times to turn the light off.
- Whatever the colour of the light, press and hold the button to adjust the brightness.
- In alarm mode, tap the button to activate Snooze, and press and hold it to stop the alarm.
- In Snooze mode, press and hold the button to cancel Snooze.



## **Devices concerned**

This product supports fast wireless charging in accordance with the wireless charging standard; it transfers power wirelessly over short distances by magnetic fields using inductive coupling. This device supports all wireless charging devices that comply with the standard.

## **Important points**

- Do not use or store the product in direct sunlight or at high temperatures for extended periods.
- Do not charge in close proximity to magnetic cards, magnetic recording media and precision instruments.
- Do not disassemble or modify this product.
- Do not touch the mains adapter with wet hands.
- Keep this product away from water or other liquids.
- To clean the product, disconnect the power supply.
- Ambient temperature range for operating the product: -20 to 45°C

## **Technical specifications**

Model number: CL800I

Power supply: DC 9V/2.7A

Charging efficiency: 75 %

Wireless output: 5W/7.5W/10W

USB-A port: DC 5V/1A

USB-A port: DC 5V/0.75A (storage unit)

USB-C port: DC 5V/0.75A (storage unit)

Alarm clock backup battery: 1 x CR2032 3V

Product dimensions: 202 x 170 x 174mm

## **Protection of the environment**



Your product has been designed and manufactured using high-quality materials and components that can be recycled and reused.  
Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.



When this crossed-out wheelie bin symbol is applied to a product, it means that the product is covered by European Directive 2002/96/EC. Please find out about the local separate collection system for electrical and electronic products. Please act according to your local rules and do not dispose of your old products in your household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you are also helping to prevent potentially negative consequences for the environment and human health.

## Additional information

- THOMSON is a trademark of Talisman Brands, Inc. used under licence by Bigben Interactive.
- This product is manufactured and sold under the responsibility of Bigben Interactive.
- THOMSON and the THOMSON logo are trademarks operated under licence by Bigben Interactive – for more information: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- All other products, services, corporate names, trademarks, trade names, product names and logos referenced herein are the property of their respective owners.

## Declaration of conformity

- Bigben Interactive hereby declares that the CL800I type radio equipment complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.bigben-interactive.co.uk/support/>

## Warranty

This product is guaranteed by Bigben for a period of 2 years from the date of purchase, except in countries of the European Economic Area, which offer a longer warranty period. We recommend that you keep your receipt for any claims. The warranty covers breakdowns due to defective material, a missing element or manufacturing defect. In this case, contact our technical support. For any problem with a defective product, contact your point of purchase with your receipt. The warranty does not cover problems of improper use.

### Support

[www.bigben-interactive.co.uk/support](http://www.bigben-interactive.co.uk/support)  
[support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

### Made in China

Manufactured by BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - France  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T., 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H

Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210

Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou support@bigben.fr

**► N°Cristal 09 69 39 79 59**

APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: support@bigben-interactive.de

**BELGIQUE**, customerservice@bigben-interactive.be

**NEDERLAND**, customerservice@bigben-interactive.nl

**ESPAÑA**, soporte@metronic.com

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, tecnico@metronic.com

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

ES

CL800I

## Despertador y estación de carga inalámbrica



## MANUAL DE INSTRUCCIONES

LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES  
DE UTILIZAR ESTE APARATO Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS  
CONSULTAS.

Puesta en marcha	26	Carga inalámbrica de teléfono móvil	33
Advertencias e instrucciones de seguridad	26	Aparatos aptos	34
Contenido de la caja	28	Puntos importantes	34
Características	28	Especificaciones técnicas	34
Descripción del aparato	28	Protección del medio ambiente	35
Funcionamiento	30	Información complementaria	35
Carcasa	31	Declaración de conformidad	
Ajuste de la hora y de la alarma	32		

## **Puesta en marcha**

- Saque el aparato de la caja.
- Retire del producto todo el material de embalaje.
- Ponga todo este material en la caja o deséchelo de manera segura, respetando las instrucciones de clasificación de residuos que se indican sobre la caja del aparato.

## **Advertencias e instrucciones de seguridad**

Antes de usar el aparato, debe leer y comprender la totalidad de las instrucciones. No puede aplicarse la garantía en caso de daños que resulten del incumplimiento de las instrucciones.

- 
1. Nunca retire la carcasa del aparato.
  2. Nunca instale este aparato sobre otro equipo eléctrico.
  3. Proteja el cable de alimentación con el fin de evitar pisarlo o bloquearlo, en particular, al nivel de los enchufes, las tomas de corriente y el punto de salida del aparato. Compruebe que la tensión de alimentación se corresponda con la que se indica en la placa situada en la parte trasera del aparato. Al desenchufar el aparato de la toma de corriente, siempre tire de la clavija. Nunca tire del cable. Antes de enchufar a la toma de corriente, asegúrese de haber efectuado previamente todas las otras conexiones.
  4. Use únicamente los equipos o accesorios recomendados por el fabricante.
  5. Siempre confíe las reparaciones a técnicos cualificados. Se necesita efectuar una reparación cuando el aparato se ha averiado de cualquier forma, especialmente:
    - si el cable de alimentación está dañado;
    - en caso de haber derramado líquido o introducido objetos en el aparato;
    - en caso de exposición del aparato a la lluvia o a la humedad;
    - si el aparato no funciona de manera normal;
    - o si el aparato se ha caído o sufrido un golpe.
  6. La placa de características se encuentra en la parte inferior del aparato.
  7. Nunca obstruya los agujeros de ventilación.
  8. Asegúrese de contar con el espacio suficiente para garantizar la ventilación. Ponga el producto sobre una superficie estable.
  9. Este aparato debe utilizarse en un entorno templado, alejado de la luz directa del sol, llamas desnudas o fuentes de calor, aparatos de calefacción, cocinas o cualquier otro aparato (incluso amplificadores) que produzcan calor. No lo instale cerca de fuentes de calor.
  10. Las baterías (bloque de la batería o pilas instaladas) no se deben exponer a un calor

- excesivo, por ejemplo, los rayos del sol, un incendio, etc.
11. Desenchufe siempre el aparato antes de limpiarlo. No lubrique ninguna pieza de este aparato. Límpielo con un paño suave. No use productos abrasivos ni limpiadores agresivos.
  12. Para poder desenchufar este aparato de la toma de corriente si fuera necesario, asegúrese siempre de poder acceder fácilmente al cable de alimentación, el enchufe o el adaptador.
  13. No use este aparato cerca de un punto de suministro de agua. No debe entrar en contacto con gotas ni salpicaduras. No use este aparato en un ambiente húmedo o mojado.
  14. Desenchufe el aparato en caso de tormenta o si no lo va a usar durante un período prolongado.
  15. Este aparato puede ser usado por niños a partir de 8 años, así como por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si se les vigila o se les han proporcionado instrucciones acerca del uso seguro del aparato y entienden los riesgos a los que se exponen. Los niños no deben jugar con el aparato ni el cable (riesgo de estrangulamiento). La limpieza y el mantenimiento no pueden dejarse en manos de niños sin vigilancia.
  16. Este aparato debe alimentarse únicamente con una muy baja tensión de seguridad que corresponde al marcado que figura sobre él.
  17. La batería se debe extraer del aparato antes de eliminarlo. El aparato se debe desconectar de la corriente cuando se vaya a extraer la batería.
  18. Durante su funcionamiento, el aparato debe estar colocado a una distancia mínima de 20 cm del cuerpo.



El símbolo del rayo dentro de un triángulo equilátero advierte a los usuarios sobre la presencia de tensiones peligrosas no aisladas en el interior del aparato que son bastante potentes como para constituir un riesgo de electrocución.



El signo de exclamación dentro de un triángulo indica la presencia de instrucciones importantes relativas al funcionamiento y mantenimiento (reparación) en la documentación del aparato.

Material de Clase II	<input type="checkbox"/>
Corriente continua	
Corriente alterna	
Solo para uso en interiores	

### Contenido de la caja

- Despertador y estación de carga inalámbrica
- 1 adaptador de corriente
- 1 carcasa + 2 carcasa de carga + estación de carga para reloj
- 1 manual de instrucciones

### Características

- Lámpara de ambiente de LED
- Despertador
- Soporte para teléfono móvil
- Carcasa de carga para auriculares y reloj conectado, con espacio para guardar el cable
- Distancia de carga ≤ 8 mm

### Descripción del aparato

1. Zona de carga de teléfono móvil inalámbrica

2. Lámpara LED

3. Compartimento de carga para auriculares

4. Soporte para teléfono móvil

5. Estación de carga para reloj conectado ①

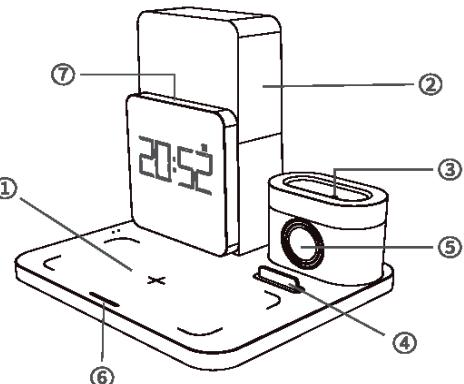
6. Botón táctil de ajuste de la lámpara

*Tocar 1 vez para encender la luz blanca cálida.*

*2 veces para encender la luz blanca fría.*

*3 veces para la luz blanca brillante.*

*4 veces para apagar la luz.*



*Mantener el dedo apoyado cuando la luz esté encendida para aumentar o reducir la luminosidad.*

*En modo alarma, tocar brevemente para activar Snooze, tocar más tiempo para detener la alarma.*

*En modo Snooze, mantener pulsado para cancelar Snooze.*

## 7. Botón táctil de ajuste de la luminosidad de la pantalla del despertador

Tocar para ajustar el variador de luz de la pantalla del despertador: 100-50-20-0 %

En modo alarma, tocar brevemente para activar Snooze. Snooze permite repetir la alarma al cabo de 9 minutos

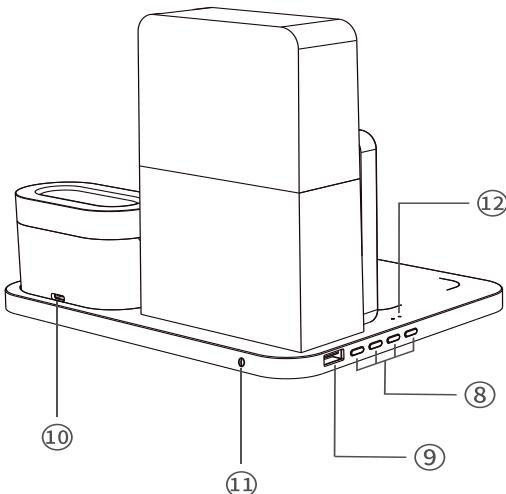
O mantener el dedo apoyado para detener la alarma.

## 8. Botón de funciones del despertador



### Botón del modo ajuste

- Mantener el dedo apoyado en Modo ajuste después pulsar en formato 12/24 horas → Alarma → año → mes/día.
- Cuando se active la alarma, pulsar brevemente para activar Snooze



### Botón de cambio de función

- En modo pantalla del despertador, pulsar para mostrar el formato 12/24 horas → Alarma → año → mes/día
- En modo ajuste, pulsar para modificar la hora o los minutos y modificar el mes o el día.
- Cuando se active la alarma, pulsar brevemente para activar Snooze



### Aumentar el valor y ajustar la luz de la pantalla del despertador

- Pulsar para ajustar la luminosidad de la pantalla del despertador al 100 % - 50 % - 20 % - Off.
- En modo ajuste, pulsar para aumentar el valor
- Cuando se active la alarma, pulsar brevemente para activar Snooze.

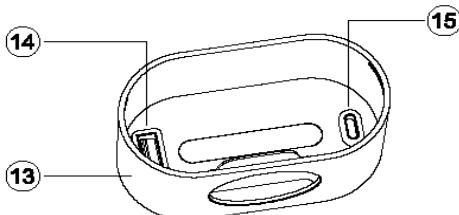


### Bajar el valor, encendido/apagado de la alarma y los niveles acústicos de la alarma

- Pulsar para ajustar el volumen de la alarma según 3 niveles diferentes (Alto, Medio, Bajo)
- Mantener el dedo apoyado en para activar o apagar la alarma
- En modo ajuste, pulsar para bajar el valor
- Cuando se active la alarma, pulsar brevemente para activar Snooze

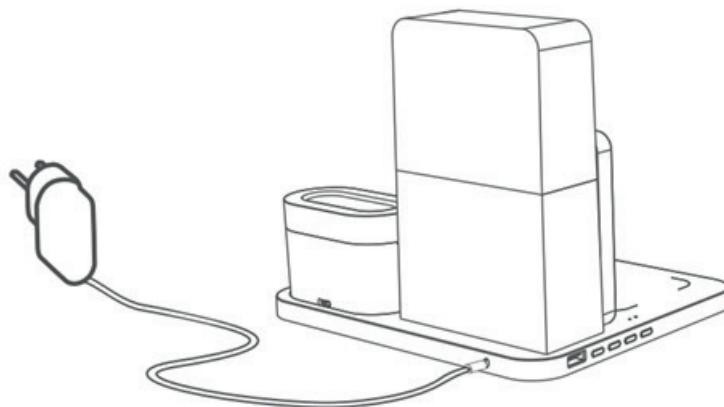
## 9. Puerto de salida USB (5 V/1 A)

- 10. Puerto de entrada de tipo C de la carcasa**
- 11. Toma de corriente**
- 12. Indicador de carga inalámbrica de teléfono móvil**  
*LED blanca = ninguna carga o carga completa.*  
*LED azul = carga inalámbrica.*  
*LED blanca y azul parpadeante = error de carga.*
- 13. Carcasa**
- 14. Puerto de salida USB-A (5 V/0,75 A)**
- 15. Puerto de salida USB-C (5 V/0,75 A)**



### **Funcionamiento**

- 1. ¡IMPORTANTE!** Utilizar únicamente el adaptador de corriente incluido para alimentar el cargador inalámbrico.
2. Enchufar el adaptador de corriente (incluido) a una toma de pared estándar.
3. Conectar el conector del adaptador de corriente al puerto de entrada de corriente del cargador inalámbrico.
4. Una vez en funcionamiento el aparato, la pantalla del despertador se enciende y los indicadores de carga de LED azul y blanca del aparato se encienden alternativamente, y la luz blanca sigue encendida.



### **Instrucciones para la instalación de la carcasa para la carga inalámbrica de un reloj conectado**

Si tiene un iWatch SE, no use todas las tomas de carga al mismo tiempo.

**Paso 1:** retirar el estuche de silicona de la carcasa y pasar el conector USB/tipo C del cargador

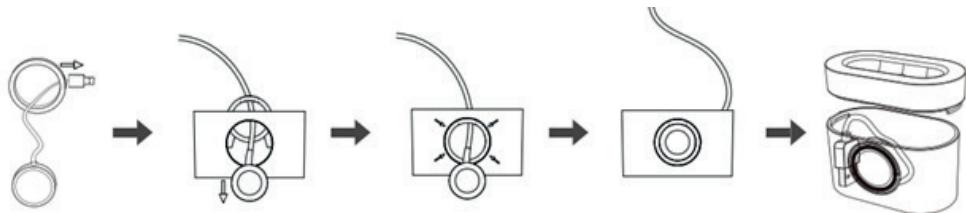
inalámbrico del reloj conectado por el orificio de la tapa de silicona.

**Paso 2:** el cargador inalámbrico del reloj no se instala en el estuche de silicona, pasar los dos por el orificio de la carcasa.

**Paso 3:** instalar el estuche de silicona en el orificio de la carcasa.

**Paso 4 :** instalar la carga inalámbrica del reloj en el estuche de silicona para aplastarlo

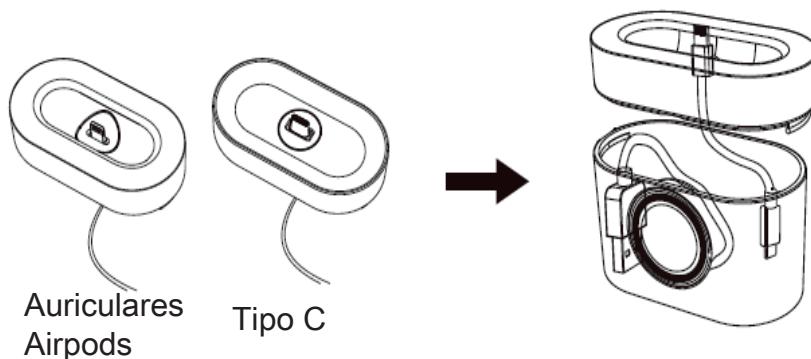
**Paso 5:** Después, conectar el conector USB/tipo C de la carga inalámbrica del reloj al puerto USB-A/C en la carcasa.



#### Instrucciones para la instalación de la carcasa para la carga inalámbrica de auriculares

**Paso 1:** insertar el conector de carga del cable de carga en el compartimento de carga para auriculares de la carcasa para que el conector de carga se extienda a lo largo de la superficie del compartimento de carga para conectar los auriculares.

**Paso 2:** Insertar el cabezal USB-A/C en el puerto USB-A o USB-C en la carcasa , el cable de carga se puede guardar en la carcasa, y después cerrar la tapa.



#### Carcasa

1.La carcasa se puede cargar por separado para un uso portátil exterior.

2.La carcasa cuenta con 1 puerto USB-A y 1 puerto de tipo C, que pueden cargar respectivamente relojes conectados y auriculares inalámbricos. La carcasa también permite ordenar cables.



### Ajuste de la hora y de la alarma

- Mantener el botón pulsado para entrar en el modo de ajuste; las horas y el ícono del reloj parpadean. Utilizar los botones y para aumentar o reducir las horas
- Pulsar el botón para ajustar los minutos; los minutos parpadean. Utilizar los botones y para aumentar o reducir los minutos.
- Pulsar el botón para ajustar el reloj en el modo 24/12 horas. Pulsar los botones y para cambiar entre modos.
- Pulsar el botón para ajustar la hora de la alarma. Las horas y el ícono de la alarma parpadean. Utilizar los botones y para aumentar o reducir las horas, y después el botón para ajustar los minutos.
- Pulsar el botón para ajustar el año de la fecha. El año parpadea. Pulsar y para aumentar o reducir el año.
- Pulsar el botón para ajustar el mes; El mes parpadea. Pulsar y para aumentar o reducir el mes.
- Pulsar el botón para ajustar el día; El día parpadea. Pulsar y para aumentar o reducir el día.

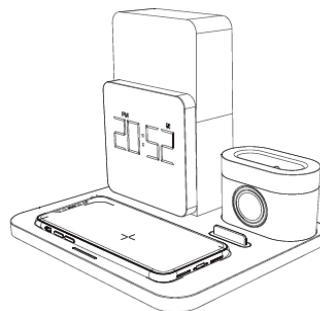
Cuando la alarma se activa, pulsar brevemente cualquier botón o tocar la parte superior de la pantalla del despertador o el botón táctil de ajuste de la luz para entrar en modo SNOOZE. SNOOZE permite repetir la alarma al cabo de 9 minutos

Tocar prolongadamente la parte superior de la pantalla del despertador o el botón táctil de ajuste de la luz para detener la alarma. En caso de ausencia de intervención, la alarma se detiene automáticamente al cabo de 15 minutos.

### **Carga inalámbrica de teléfono móvil**

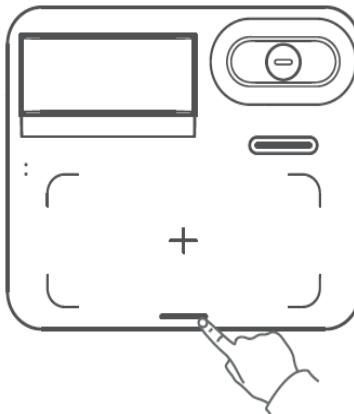
1. Colocar el teléfono compatible en el centro de la zona de carga identificada con el número 1 en el esquema.
2. El indicador de carga cambia de blanco a azul cuando su aparato esté en proceso de carga.
3. Si el indicador de carga de LED blanca o azul alternativa parpadea, significa que el smartphone no se ha colocado correctamente en la zona de carga.
4. Una vez cargado totalmente el smartphone, el indicador de carga cambia de azul a blanco.

***ADVERTENCIA: no colocar piezas y/u objetos metálicos sobre la placa de carga inalámbrica para evitar cualquier efecto de sobrecalentamiento en los objetos metálicos.***



### **Instrucciones para el funcionamiento de la lámpara de LED.**

- Tocar 1 vez para encender la luz blanca cálida.
- 2 veces para la luz blanca fría.
- 3 veces para la luz blanca brillante.
- Tocar 4 veces para apagar la luz.
- Con cualquier color de la luz, mantener pulsado para ajustar la luminosidad.
- En modo alarma, tocar brevemente para activar Snooze, tocar más tiempo para detener la alarma.
- En modo Snooze, mantener pulsado para cancelar Snooze.



### **Aparatos aptos**

Este aparato asume una carga inalámbrica rápida, según la norma de carga inalámbrica; realiza una transmisión de alimentación inalámbrica de corta distancia por inducción magnética. Este aparato puede cargar todos los aparatos de carga inalámbrica que cumplan con la norma.

### **Puntos importantes**

- No utilizar ni almacenar el aparato bajo la luz directa del sol ni a temperaturas elevadas durante un periodo prolongado.
- No cargar demasiado cerca de tarjetas magnéticas, de soportes de registro magnético y de instrumentos de precisión.
- No desmontar ni modificar este aparato.
- No tocar el adaptador de corriente con las manos mojadas.
- Mantener este aparato alejado del agua u otros líquidos.
- Para limpiar este aparato, cortar la alimentación eléctrica.
- Rango de temperaturas del entorno de funcionamiento del aparato: de -20 a 45 °C

### **Especificaciones técnicas**

Número de modelo: CL800I

Alimentación: CC 9 V/2,7 A

Eficacia de carga: 75 %

Salida inalámbrica: 5 W/7,5 W/10 W

Salida USB-A CC 5 V/1 A

Salida USB-A CC 5 V/0,75 A (carcasa)

Salida USB-C: CC 5 V/0,75 A (carcasa)

Batería de emergencia del despertador: 1 x CR2032 3 V

Dimensiones del producto: 202 x 170 x 174 mm

## Protección del medio ambiente



El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

Se deben señalar los aspectos medioambientales de la eliminación de las baterías.



Cuando el símbolo de un contenedor de basura con ruedas tachado se encuentra en un producto, indica que éste está regulado por la directiva europea 2002/96/CE. Consulte a las autoridades pertinentes para informarse acerca del sistema local de recogida selectiva de basuras para productos eléctricos y electrónicos. Proceda según la normativa local y no deseche sus productos antiguos con los residuos domésticos. Al realizar la eliminación de este producto, también ayuda a evitar las consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud humana.

## Información complementaria

- THOMSON es una marca de Talisman Brands, Inc. utilizada bajo licencia por Bigben Interactive.
- Este producto ha sido fabricado y vendido bajo la responsabilidad de Bigben Interactive.
- THOMSON y el logotipo THOMSON son marcas comerciales utilizadas bajo licencia por Bigben Interactive – para obtener más información, consulte: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Todos los demás productos, servicios, denominaciones sociales, marcas, nombres comerciales, nombres de productos y logotipos a los que se hace referencia en este documento son propiedad de sus respectivos dueños.

## Declaración de conformidad

- Mediante la presente, Bigben Interactive declara que el equipo radioeléctrico del tipo CL800I cumple la directiva 2014/53/UE. El texto íntegro de la Declaración de conformidad UE puede consultarse en la siguiente dirección de Internet: <https://www.bigbeninteractive.es/asistencia-tecnica/>

## Garantía

Bigben garantiza este producto durante 2 años a partir de la fecha de compra, excepto en los países del Espacio Económico Europeo que ofrezcan una garantía más extensa. Le recomendamos conservar su resguardo de la compra en caso de cualquier reclamación. La garantía cubre las averías que se deban a defectos del material, elementos faltantes o un vicio de fabricación. En ese caso, contacte con nuestro servicio de soporte técnico. Si ocurriera cualquier problema relacionado con un defecto del producto, diríjase con el resguardo a un punto de compra. La garantía no cubre problemas relacionados con un uso incorrecto del producto.

## Servicio de asistencia

Para cualquier información, puede contactar con el servicio de atención al cliente. Para esto, le recomendamos que se asegure previamente de disponer de un máximo de información acerca del problema y el producto.

Dirección electrónica: soporte@metronic.com / Tel.: 93 713 26 25  
Distribuido por Lineas Omenex Metronic S.L.  
Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56  
08210 Barberà del Vallès (BCN) - España

Fabricado en China

Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - Francia  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H  
Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland  
**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210  
Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

**► N°Cristal 09 69 39 79 59**

APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)

**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)

**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)

**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, [tecnico@metronic.com](mailto:tecnico@metronic.com)

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

IT

CL800I

**Sveglia e base di ricarica senza fili**



## ISTRUZIONI PER L'USO

LEGGERE IL PRESENTE MANUALE CON ATTENZIONE PRIMA DI METTERE IN FUNZIONE IL DISPOSITIVO E CONSERVARLO PER UNA CONSULTAZIONE FUTURA.

Avvio	38	Ricarica senza fili per telefono cellulare	45
Avvertenze e istruzioni di sicurezza	38	Dispositivi interessati	46
Contenuto della confezione	40	Importante	46
Caratteristiche	40	Specifiche tecniche	46
Descrizione del prodotto	40	Tutela dell'ambiente	47
Funzionamento	42	Informazioni complementari	47
Custodia	43	Dichiarazione di conformità	
Impostazione orario e sveglia	44		

## Avvio

- Togliere l'apparecchio dalla scatola.
- Rimuovere tutti i materiali di imballaggio del prodotto.
- Riunire i materiali di imballaggio nella scatola o gettarli in sicurezza, rispettando le istruzioni relative alla raccolta differenziata riportate sull'imballaggio dell'apparecchio.

## Avvertenze e istruzioni di sicurezza

È necessario avere letto e compreso tutte le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio. In caso di danni dovuti al mancato rispetto delle istruzioni, la garanzia non sarà applicabile.



1. Non rimuovere mai l'involucro dell'apparecchio.
2. Non collocare mai l'apparecchio sopra un altro dispositivo elettrico.
3. Proteggere il cavo di alimentazione per evitare che venga calpestato o si impigli, specialmente in prossimità delle spine, delle prese di corrente o del punto di fuoriuscita dall'apparecchio. Verificare che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione indicata sulla targhetta posta dietro all'apparecchio. Quando si stacca dalla presa a muro, rimuovere sempre la spina dalla presa. Non tirare mai il cavo. Prima di collegarlo alla presa di corrente, assicurarsi di aver effettuato tutti gli altri collegamenti.
4. Utilizzare esclusivamente parti/accessori raccomandati dal fabbricante.
5. Incaricare tecnici qualificati di qualsiasi riparazione dell'apparecchio. È necessario riparare l'apparecchio quando è stato danneggiato in qualsiasi modo, ad esempio:
  - se il cavo di alimentazione è danneggiato;
  - caso di versamento di liquidi o inserimento di oggetti all'interno dell'apparecchio;
  - in caso di esposizione dell'apparecchio alla pioggia o all'umidità;
  - se l'apparecchio non funziona normalmente;
  - se l'apparecchio è caduto o ha subito un urto.
6. La targhetta segnaletica si trova nella parte inferiore dell'apparecchio.
7. Non bloccare mai le aperture di ventilazione.
8. Assicurarsi di avere spazio sufficiente per garantire la ventilazione. Posizionare il prodotto su una superficie stabile.
9. L'apparecchio deve essere utilizzato in ambienti temperati, al riparo dalla luce diretta del sole, dalle fiamme libere o dal calore, dagli apparecchi di riscaldamento, dai fornelli o da qualsiasi altro dispositivo (compresi gli amplificatori) che generi calore. Non deve essere installato in prossimità di fonti di calore.
10. Le batterie (pacco batterie o pile installate) non devono essere esposte a calore eccessivo,

- come luce del sole, fuoco, ecc.
11. Scollegare sempre l'apparecchio prima di pulirlo. Non lubrificare alcuna parte dell'apparecchio. Pulirlo con un panno morbido. Non utilizzare prodotti abrasivi né detergenti aggressivi.
  12. Assicurarsi di poter sempre accedere facilmente al cavo di alimentazione, alla spina o all'adattatore, per poter scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente, se necessario.
  13. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di un punto d'acqua. Evitare che entri in contatto con gocce o schizzi. Non utilizzare l'apparecchio in un ambiente umido o bagnato.
  14. Scollegare l'apparecchio in caso di temporale o se non verrà utilizzato per un periodo prolungato.
  15. L'apparecchio può essere utilizzato dai bambini a partire da 8 anni, nonché da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o senza esperienza e conoscenze, a condizione che siano sorvegliati o abbiano ricevuto le istruzioni relative all'utilizzo dell'apparecchio in tutta sicurezza e comprendano i rischi potenziali. I bambini non devono giocare con l'apparecchio né con il cavo (rischio di strangolamento). La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza sorveglianza.
  16. L'apparecchio deve essere alimentato solamente a bassa tensione di sicurezza, corrispondente alla marcatura che figura sull'apparecchio stesso.
  17. La batteria deve essere rimossa dall'apparecchio prima dello smaltimento. L'apparecchio deve essere scollegato dall'alimentazione quando si rimuove la batteria.
  18. Quando si utilizza il prodotto, esso deve essere posizionato ad almeno 20 cm di distanza dal corpo umano.



Il simbolo del fulmine all'interno di un triangolo equilatero avverte gli utilizzatori della presenza, all'interno dell'apparecchio, di tensioni elettriche pericolose non isolate e sufficientemente potenti da presentare un rischio di elettrocuzione.



Il punto esclamativo all'interno di un triangolo indica la presenza di istruzioni importanti relative al funzionamento e alla manutenzione (riparazione) nella documentazione che accompagna l'apparecchio.

Materiale di Classe II	<input type="checkbox"/>
Corrente continua	
Corrente alternata	
Solamente per uso interno	

### Contenuto della confezione

- Sveglia e base di ricarica senza fili
- 1 adattatore CA
- 1 custodia + 2 custodie di ricarica + base di ricarica per orologio
- Istruzioni per l'uso

### Caratteristiche

- Lampada d'atmosfera a LED
- Sveglia
- Supporto per telefono cellulare
- Custodia di ricarica per auricolari e orologio connesso, con alloggiamento per il cavo
- Distanza di ricarica ≤ 8 mm

### Descrizione del prodotto

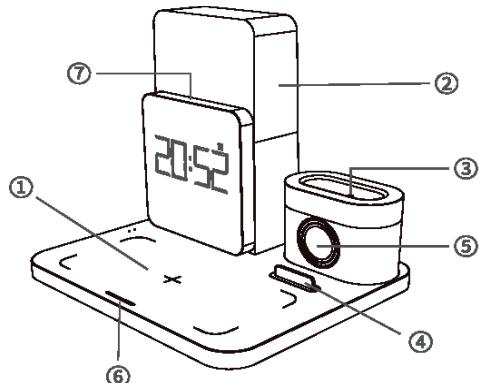
1. Punto di ricarica per telefono cellulare senza fili
2. Lampada a LED
3. Custodia di ricarica per auricolari
4. Supporto per telefono cellulare
5. Base di ricarica per orologio connesso
6. Pulsante touch di regolazione della lampada

Toccare 1 volta per accendere la luce bianca calda.

2 volte per la luce bianca fredda.

3 volte per la luce bianca brillante.

4 volte per spegnere la luce.



Tenere premuto quandola luce è accesa per aumentare o ridurre la luminosità.

In modalità sveglia, toccare brevemente per attivare Snooze, tenere premuto per fermare la sveglia.

In modalità Snooze, tenere premuto per annullare Snooze.

## 7. Pulsante touch di regolazione luminosità del display della sveglia

Toccare per regolare il dimmer del display della sveglia: 100-50-20-0%

In modalità sveglia, toccare brevemente per attivare Snooze. Con Snooze la sveglia riparte dopo 9 minuti

Oppure tenere premuto per fermare la sveglia.

## 8. Pulsante delle funzioni della sveglia



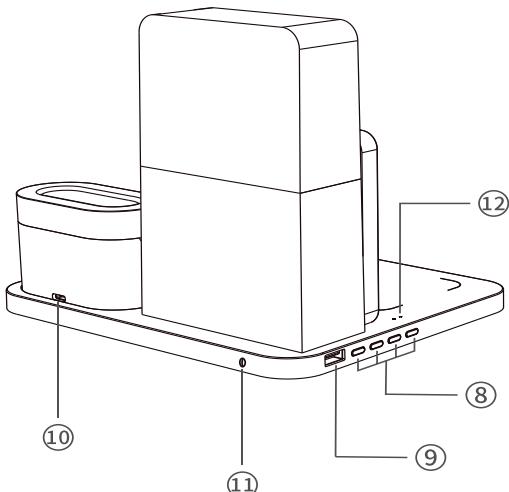
### Pulsante della modalità impostazioni

- Tenere premuta la modalità impostazioni quindi premere su formato 12/24 ore → Allarme → anno → mese/giorno.
- Quando parte la sveglia, premere brevemente per attivare Snooze



### Pulsante di cambio funzione

- In modalità display della sveglia, premere per visualizzare il formato 12/24 ore → Allarme → anno → mese/giorno
- In modalità impostazioni, premere per modificare l'ora o i minuti e modificare il mese o il giorno.
- Quando parte la sveglia, premere brevemente per attivare Snooze



### Aumentare il valore e regolare la luminosità del display della sveglia

- Premere per regolare la luminosità del display della sveglia 100% - 50% - 20% - Off.
- In modalità impostazioni, premere per aumentare il valore
- Quando parte la sveglia, premere brevemente per attivare Snooze



### Abbassare il valore, on/off della sveglia e livelli acustici dell'allarme

- Premere per regolare il volume della sveglia secondo 3 diversi livelli (alto, medio, basso)
- Tenere premuto per attivare o spegnere la sveglia
- In modalità impostazioni, premere per abbassare il valore
- Quando parte la sveglia, premere brevemente per attivare Snooze

## 9. Porta di uscita USB (5 V/1 A)

**10. Porta di ingresso di tipo C della custodia**

**11. Presa di corrente**

**12. Spia di ricarica senza fili per telefono cellulare**

*LED bianco = nessuna ricarica o ricarica completa.*

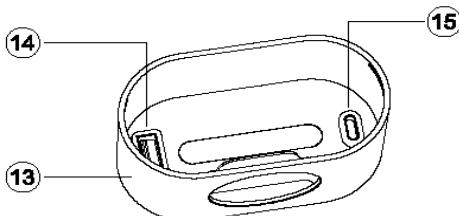
*LED blu = ricarica senza fili.*

*LED bianco e blu lampeggiante = problemi di ricarica.*

**13. Custodia**

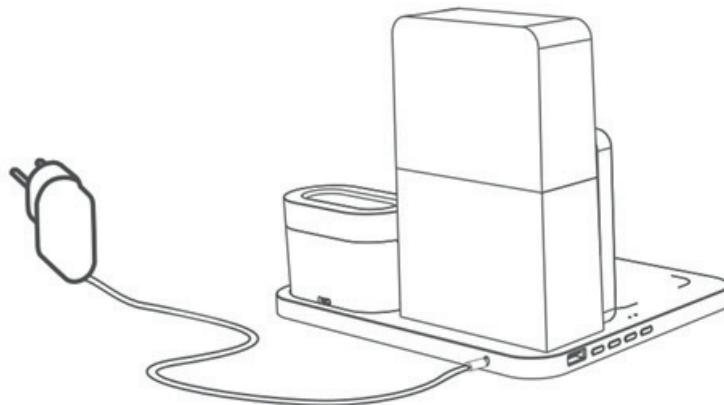
**14. Porta di uscita USB-A (5 V/0,75 A)**

**15. Porta di uscita USB-C (5 V/0,75 A)**



### **Funzionamento**

1. IMPORTANTE! Utilizzare solo l'adattatore CA in dotazione per alimentare il caricabatterie senza fili.
2. Collegare l'adattatore CA (incluso) a una presa a muro standard
3. Collegare il connettore dell'adattatore CA alla porta di ingresso CA del caricabatterie senza fili.
4. Una volta messo il prodotto sotto carica, il display della sveglia si accende, le spie di ricarica a LED blu e bianche del prodotto si accendono alternativamente, mentre la luce bianca resta fissa.



### **Istruzioni per l'installazione della custodia per la ricarica senza fili di orologi connessi**

Se possiedi un iWatch SE, non utilizzare tutte le prese di ricarica contemporaneamente.

**Fase 1:** rimuovere la protezione in silicone dalla custodia e far passare il connettore USB/

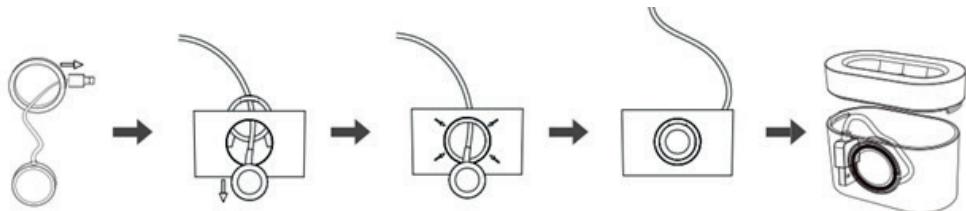
tipo C del caricabatterie senza fili per orologi connessi attraverso l'apertura del mascherino in silicone.

**Fase 2:** il caricabatterie senza fili dell'orologio non viene installato dentro la protezione in silicone, farli passare entrambi attraverso l'apertura della custodia.

**Fase 3:** mettere la protezione in silicone sull'apertura della custodia.

**Fase 4:** installare il caricabatterie senza fili per orologi dentro la protezione in silicone per appiattirla

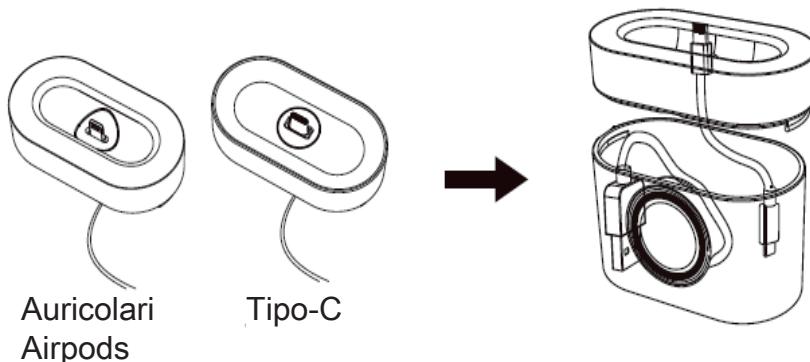
**Fase 5:** collegare quindi il connettore USB/tipo C del caricabatterie senza fili per orologi alla porta USB-A/C nella custodia.



#### **Istruzioni per l'installazione della custodia per la ricarica senza fili degli auricolari**

**Fase 1:** inserire il connettore di ricarica del cavo di ricarica nell'alloggiamento di ricarica per auricolari della custodia per fare in modo che il connettore di ricarica si estenda lungo la superficie dell'alloggiamento di ricarica e colleghi gli auricolari.

**Fase 2:** inserire la testa USB-A/C nella porta USB-A o USB-C nella custodia, il cavo di ricarica può esser riposto nella custodia, quindi chiudere il mascherino.



#### **Custodia**

1. La custodia può essere caricata separatamente per uso portatile esterno.
2. La custodia ha 1 porta USB-A e 1 porta di tipo C, che possono ricaricare rispettivamente orologi connessi e auricolari senza fili. Nella custodia è possibile anche riporre i cavi.



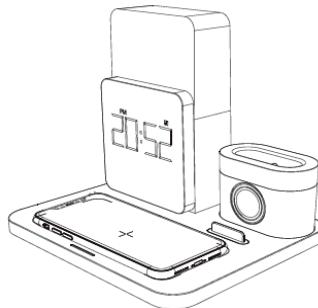
### Impostazione orario e sveglia

- Tenere premuto il pulsante per entrare nella modalità impostazioni; l'ora e l'icona dell'orologio lampeggiano. Utilizzare i pulsanti e per aumentare o diminuire le ore
- Premere il pulsante per impostare i minuti; i minuti lampeggiano. Utilizzare i pulsanti e per aumentare o diminuire i minuti.
- Premere il pulsante per regolare l'orologio nel formato 24/12 ore. Premere i pulsanti e per passare da un formato all'altro.
- Premere il pulsante per programmare la sveglia. L'ora e l'icona della sveglia lampeggiano. Utilizzare i pulsanti e per aumentare o diminuire le ore, quindi il pulsante per impostare i minuti.
- Premere il pulsante per impostare l'anno della data. L'anno lampeggia. Premere e per aumentare o diminuire il valore relativo all'anno.
- Premere il pulsante per impostare il valore relativo al mese. Il mese lampeggia. Premere e per aumentare o diminuire il valore relativo al mese.
- Premere il pulsante per impostare il giorno. Il giorno lampeggia. Premere e per aumentare o diminuire il valore relativo al giorno.

Quando parte la sveglia, premere brevemente un pulsante qualunque o toccare la parte superiore del display della sveglia o il pulsante touch di regolazione della luminosità per entrare in modalità SNOOZE. Con SNOOZE è possibile far ripartire la sveglia dopo 9 minuti. Tenere premuta la parte superiore del display della sveglia o il pulsante touch di regolazione della luminosità per fermare la sveglia. Non intervenendo, la sveglia si ferma automaticamente dopo 15 minuti.

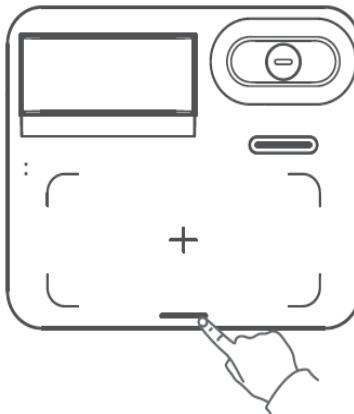
## **Ricarica senza fili per telefono cellulare**

1. Posizionare il telefono compatibile al centro del punto di ricarica contrassegnato dal numero 1 nello schema.
  2. Quando il dispositivo è sotto carica, la spia di ricarica da bianca diventa blu.
  3. Se la spia di ricarica a LED alternativamente bianca e blu lampeggi, significa che lo smartphone non è stato posizionato correttamente nel punto di ricarica.
  4. Quando la ricarica dello smartphone è completata, la spia di ricarica da blu diventa bianca
- AVVERTENZA: non posizionare parti e/o oggetti metallici sulla piastra di ricarica senza fili per evitare il surriscaldamento di oggetti metallici.***



## **Istruzioni per il funzionamento della lampada a LED**

- Toccare 1 volta per accendere la luce bianca calda.
- 2 volte per la luce bianca fredda.
- 3 volte per la luce bianca brillante.
- Toccare 4 volte per spegnere la luce.
- Con qualsiasi colore di luce, tenere premuto per regolare la luminosità.
- In modalità sveglia, toccare brevemente per attivare Snooze, tenere premuto per fermare la sveglia.
- In modalità Snooze, tenere premuto per annullare Snooze.



### **Dispositivi interessati**

Il prodotto offre una ricarica senza fili veloce, in conformità alla normativa sulla ricarica senza fili; fornisce la trasmissione di alimentazione senza fili a breve distanza per induzione magnetica. L'apparecchio funziona con tutti i dispositivi a ricarica wireless conformi alla normativa.

### **Importante**

- Non utilizzare o conservare il prodotto sotto la luce diretta del sole o a temperature elevate per un periodo prolungato.
- Non ricaricare troppo vicino a carte magnetiche, supporti di registrazione magnetica e strumenti di precisione.
- Non smontare o modificare il prodotto.
- Non toccare l'adattatore CA con le mani bagnate.
- Tenere il prodotto lontano dall'acqua o altri liquidi.
- Togliere l'alimentazione prima di pulire il prodotto.
- Intervallo di temperature nell'ambiente di funzionamento del prodotto: da -20 a 45°C

### **Specifiche tecniche**

Numero di modello: CL800I

Alimentazione: CC 9 V/2,7 A

Efficienza di carica: 75%

Uscita senza fili: 5 W/7,5 W/10 W

Uscita USB-A: CC 5 V/1 A

Uscita USB-A: CC 5 V/0,75 A (custodia)

Uscita USB-C: CC 5 V/0,75 A (custodia)

Batteria di riserva della sveglia: 1 x CR2032 3 V

Dimensioni del prodotto: 202 x 170 x 174 mm

## Tutela dell'ambiente



Il prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

Prestare attenzione all'impatto ambientale legato allo smaltimento delle batterie.



Quando il simbolo di un bidone con rotelle barrato accompagna il prodotto, significa che il prodotto risponde alla Direttiva europea 2002/96/CE. Informarsi sul sistema locale di raccolta differenziata per i prodotti elettrici ed elettronici. Agire rispettando le regole locali e non smaltire gli apparecchi usati nei normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento degli apparecchi usati contribuisce a prevenire potenziali conseguenze negative sull'ambiente e sulla salute umana.

## Informazioni complementari

- THOMSON è un marchio di Talisman Brands, Inc. utilizzato su licenza da Bigben Interactive.
- Prodotto realizzato e venduto sotto la responsabilità di Bigben Interactive.
- THOMSON e il logo THOMSON sono marchi commerciali utilizzati su licenza da Bigben Interactive – Per maggiori informazioni: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Tutti i prodotti, servizi, denominazioni sociali, marchi, nomi commerciali, nomi di prodotti e loghi ivi indicati sono di proprietà dei rispettivi titolari.

## Dichiarazione di conformità

- Con la presente, Bigben Interactive dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo CL800I è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è disponibile al link seguente: <https://www.bigbeninteractive.it/supporto-tecnico/>

## Garanzia

Il prodotto è garantito da Bigben per un periodo di due anni dalla data di acquisto ad esclusione dei Paesi dello Spazio economico europeo, dove il periodo di garanzia viene esteso. Si raccomanda di conservare lo scontrino o la ricevuta in caso di reclamo. La garanzia copre i guasti dovuti a materiale difettoso, elemento mancante o vizio di fabbricazione. In questo caso contattare l'assistenza tecnica. Per qualsiasi problema relativo a un prodotto difettoso, rivolgersi al punto vendita presentando scontrino o ricevuta. La garanzia non copre problemi derivanti da un utilizzo non conforme.

## Servizio assistenza

Per qualsiasi informazione, potete contattare il nostro servizio assistenza, ma vi consigliamo di raccogliere prima tutte le informazioni inerenti il problema riscontrato e il prodotto.

Email: [technico@metronic.com](mailto:technico@metronic.com) / Tel.: 02 94 94 36 91

Distribuito da Metronic s.r.l

Via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

Prodotto in Cina  
Prodotto da BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex- Francia  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France  
**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H  
Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland  
**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210  
Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von  
09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997  
Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)

**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)

**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)

**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, [tecnica@metronic.com](mailto:tecnica@metronic.com)

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

PT

CL800I

## Despertador e estação de carregamento sem fios



## INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO

ANTES DE UTILIZAR ESTE APARELHO, LEIA ATENTAMENTE  
ESTE MANUAL DE INSTRUÇÕES E GUARDE-O PARA CONSULTA  
POSTERIOR.

Iniciação	50	Carregamento sem fios de telemóvel	57
Advertências e instruções de segurança	50	Dispositivos abrangidos	58
Conteúdo da caixa	52	Aspectos importantes	58
Características	52	Especificações técnicas	58
Descrição do produto	52	Proteção do ambiente	59
Funcionamento	54	Informações complementares	59
Estojo de arrumação	55	Declaração de conformidade	
Regulação da hora e do alarme	56		

## Iniciação

- Tire o aparelho da caixa.
- Retire todos os materiais da embalagem do produto.
- Coloque os materiais da embalagem na caixa ou elimine-os em segurança respeitando as instruções de reciclagem presentes na embalagem do aparelho.

## Advertências e instruções de segurança

Deve ter lido e compreendido todas as instruções antes de utilizar este aparelho. Em caso de danos resultantes do incumprimento das instruções, a garantia não se aplica.



1. Nunca retire o compartimento deste aparelho.
2. Nunca coloque este aparelho por cima de outro equipamento elétrico.
3. Proteja o fio de alimentação de forma a evitar pisá-lo ou prendê-lo, especialmente ao nível das tomadas e do ponto de saída do aparelho. Verifique se a tensão de alimentação corresponde à tensão indicada na placa situada na parte traseira do aparelho. Quando desligar a tomada, retire sempre a ficha da tomada. Nunca puxe pelo próprio cabo de alimentação. Antes de ligar a tomada, certifique-se de que efetuou todas as ligações.
4. Utilize apenas equipamentos/acessórios recomendados pelo fabricante.
5. Confie todas as reparações do aparelho a reparadores qualificados. É necessária uma reparação quando o aparelho estiver danificado, de qualquer forma, nomeadamente:
  - se o cabo de alimentação estiver danificado;
  - em caso de derrame de líquidos ou de inserção de objetos no aparelho;
  - em caso de exposição do aparelho à chuva ou à humidade;
  - se o aparelho não funcionar normalmente;
  - ou se o aparelho tiver caído ou sofrido um choque.
6. A placa de características encontra-se na parte inferior do aparelho.
7. Nunca bloqueie os orifícios de ventilação.
8. Certifique-se de que dispõe de espaço suficiente para garantir a ventilação. Coloque o produto numa superfície estável.
9. Este aparelho deve ser utilizado num ambiente ameno, protegido da luz direta do sol, das chamas fortes ou do calor, dos aparelhos de aquecimento, dos fogões ou de qualquer outro aparelho (incluindo amplificadores) que geram calor. Não o instale perto de fontes de calor.

10. As baterias (conjunto de baterias ou pilhas instaladas) não devem ser expostas a um calor excessivo, como raios de sol, um incêndio, etc.
11. Desligue sempre o aparelho antes de limpá-lo. Não lubrifique este aparelho. Limpe-o com um pano macio. Não utilize produtos abrasivos nem produtos de limpeza agressivos.
12. Certifique-se de que consegue aceder facilmente ao fio de alimentação, à ficha ou ao adaptador, para poder desligar este aparelho da tomada elétrica, se necessário.
13. Não utilize este aparelho próximo de um ponto de água. Não deve entrar em contacto com gotas nem salpicos. Não utilize este aparelho num ambiente húmido ou molhado.
14. Desligue este aparelho em caso de trovoada ou caso não o utilize durante um longo período de tempo.
15. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou com falta de experiência ou de conhecimentos, caso sejam supervisionados ou tenham recebido instruções sobre a utilização do aparelho em total segurança e caso tenham compreendido os riscos associados. As crianças não devem brincar com o aparelho, nem com o cabo (risco de asfixia). A limpeza e a manutenção não devem ser realizadas por crianças sem vigilância.
16. Este aparelho deve ser alimentado apenas sob a muito baixa tensão de segurança correspondente à marcação no aparelho.
17. A bateria deve ser retirada do aparelho antes de eliminá-lo. O aparelho deve estar desligado da corrente quando retirar a bateria.
18. Durante a utilização do produto, deverá ser colocado a pelo menos 20 cm de distância do corpo humano.



O símbolo do relâmpago num triângulo equilátero adverte os utilizadores para a presença, dentro do aparelho, de tensões elétricas perigosas não isoladas suficientemente potentes para apresentar um risco de eletrocussão.



O ponto de exclamação num triângulo indica a presença de instruções importantes relativas ao funcionamento e à manutenção (reparação) na documentação que acompanha o aparelho.

Material de classe II	<input type="checkbox"/>
Corrente contínua	
Corrente alternada	
Apenas para uso no interior	

### **Conteúdo da caixa**

- Despertador e estação de carregamento sem fios
- 1 adaptador de corrente
- 1 estojo de arrumação + 2 estojos de carregamento + estação de carregamento para relógio
- Manual de instruções

### **Características**

- Candeeiro decorativo LED
- Despertador
- Suporte para telemóvel
- Estojo de carregamento para auscultadores e relógio conectado, com espaço para arrumar o cabo
- Alcance de carregamento ≤ 8 mm

### **Descrição do produto**

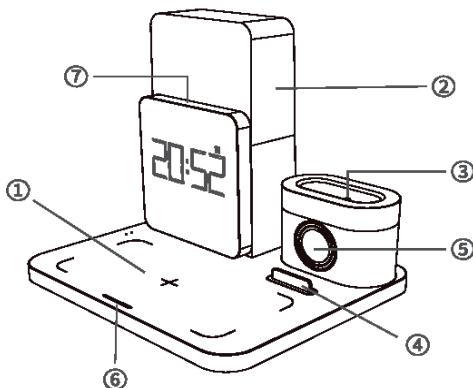
1. Zona de carregamento de telemóvel sem fios
2. Lâmpada LED
3. Unidade de carregamento para auscultadores
4. Suporte para telemóvel
5. Estação de carregamento para relógio conectado
6. Botão tátil de regulação da lâmpada

*Pressionar 1 vez para ligar a luz branco quente.*

*2 vezes para a luz branco frio.*

*3 vezes para a luz branco brilhante.*

*4 vezes para desligar a luz.*



*Continuar a pressionar quando a luz acender para aumentar ou diminuir a luminosidade.*

*Em modo alarme, premir brevemente para ativar o Snooze, premir longamente para*

*desligar o alarme.*

*Em modo Snooze, premir longamente para cancelar o Snooze.*

## **7. Botão tátil de regulação da luminosidade do ecrã do despertador**

*Premir para ajustar o regulador da intensidade da luz no ecrã do despertador: 100-50-20-0 %*

*Em modo alarme, premir brevemente para ativar o Snooze. O Snooze permite repetir o alarme ao fim de 9 minutos*

*Ou continuar a pressionar para desligar o alarme.*

## **8. Botão de funções do despertador**



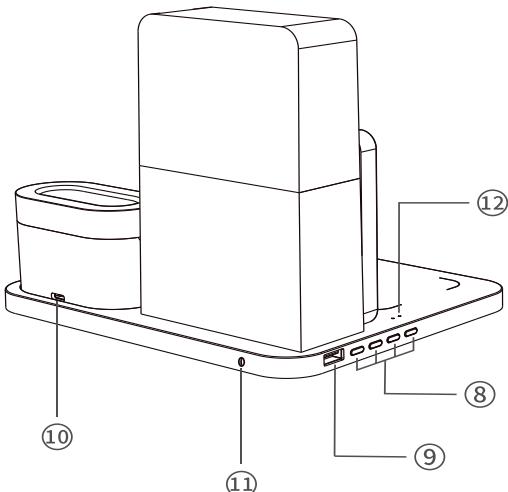
### **Botão do modo de regulação**

- *Continuar a pressionar no Modo de regulação, [ ] e, em seguida, pressionar o formato 12/24 horas → Alarme → ano → mês/dia.*
- *Quando o alarme tocar, premir brevemente para ativar o Snooze*



### **Botão de mudança de função**

- *No modo de ecrã do despertador, pressionar para exibir o formato 12/24 horas → Alarme → ano → mês/dia*
- *Em modo regulação, premir para modificar a hora ou os minutos e alterar o mês ou a hora.*
- *Quando o alarme tocar, premir brevemente para ativar o Snooze*



### **Aumentar o valor e regular a luminosidade do ecrã do despertador**

- *Premir [ ] para regular a luminosidade do ecrã do despertador para 100 % - 50 % - 20 % - Off.*
- *Em modo regulação, premir [ ] para aumentar o valor*
- *Quando o alarme tocar, premir brevemente para ativar o Snooze*



### **Diminuir o valor, ligar/desligar o alarme e níveis sonoros do alarme**

- *Premir [ ] para regular o volume do alarme de acordo com 3 níveis diferentes (Elevado, Médio, Baixo)*
- *Continuar a pressionar para [ ] ativar ou desligar o alarme*
- *Em modo regulação, premir [ ] para diminuir o valor*
- *Quando o alarme tocar, premir brevemente para ativar o Snooze*

- 9. Porta de saída USB (5 V/1 A)**
- 10. Porta de entrada de tipo C do estojo de arrumação**
- 11. Tomada elétrica**
- 12. Indicador de carregamento sem fios de telemóvel**

*LED branca = nenhuma carga ou carga completa.*

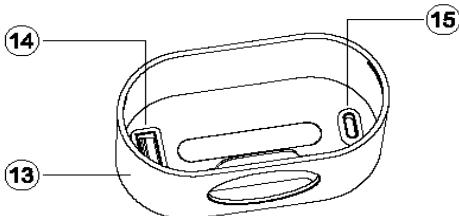
*LED azul = carregamento sem fios.*

*LED branca e azul intermitente = erro de carregamento.*

- 13. Estojo de arrumação**

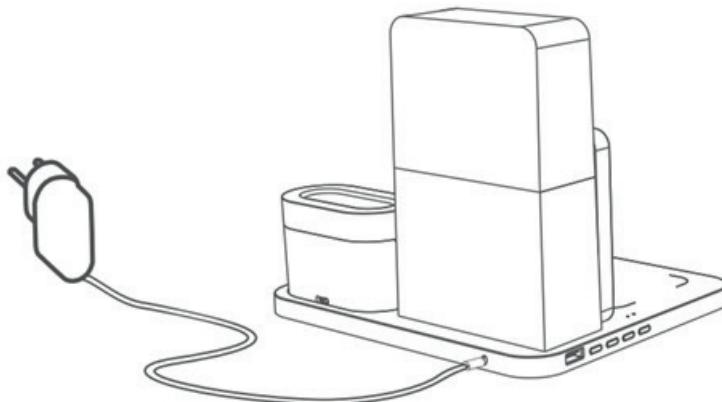
- 14. Porta de saída USB-A (5 V/0,75 A)**

- 15. Porta de saída USB-C (5 V/0,75 A)**



### **Funcionamento**

1. IMPORTANTE! Utilizar apenas o adaptador de corrente incluído para fornecer energia ao carregador sem fios.
2. Ligar o adaptador de corrente (incluído) a uma tomada de parede normal
3. Ligar o conector do adaptador de corrente à porta de entrada de corrente do carregador sem fios.
4. Depois de ligar o produto, o ecrã do produto ilumina-se e os indicadores de carregamento com LED azul e branco acendem-se alternadamente, e a luz branca permanece acesa.



### **Instruções para a instalação do estojo de arrumação para o carregamento sem fios de um relógio conectado**

Se você tiver um iWatch SE, não use todas as tomadas de carregamento ao mesmo tempo.

**Etapa 1:** retirar a capa em silicone do estojo de arrumação e passar o conector USB/tipo C do

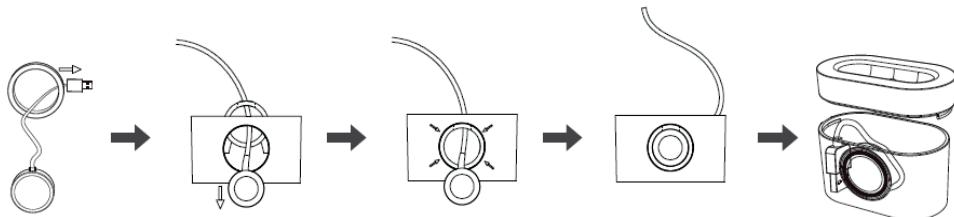
carregador sem fios do relógio conectado através do orifício da tampa em silicone.

**Etapa 2:** o carregador sem fios do relógio não é instalado na capa em silicone, passar os dois pelo orifício do estojo de arrumação.

**Etapa 3:** colocar a capa em silicone sobre o orifício do estojo de arrumação.

**Etapa 4:** instalar o carregamento sem fios do relógio na capa em silicone para nivelá-la

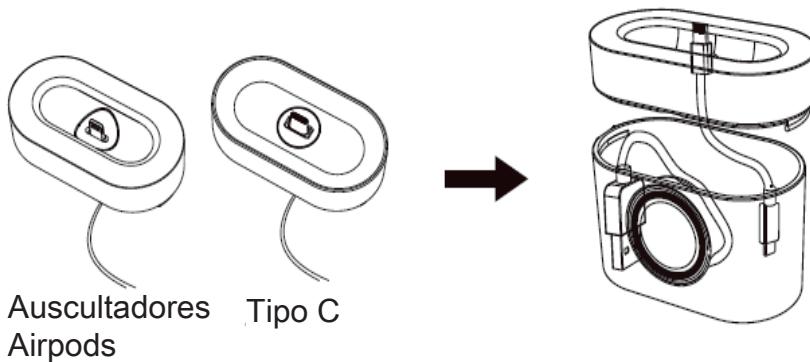
**Etapa 5:** a seguir, ligar o conector USB/tipo C de carregamento sem fios do relógio à porta USB-A/C no estojo de carregamento.



#### Instruções para a instalação do estojo de arrumação para o carregamento sem fios dos auscultadores

**Etapa 1:** inserir o conector de carregamento do cabo de carregamento na unidade de carregamento para auscultadores do estojo de arrumação para que o conector de carregamento se estenda ao longo da superfície da unidade de carregamento para conectar os auscultadores.

**Etapa 2:** inserir a cabeça USB-A/C na porta USB-A ou USB-C no estojo de arrumação, o cabo de carregamento pode ser guardado no estojo de arrumação e, em seguida, fechar a tampa.



#### Estojo de arrumação

1. O estojo de arrumação pode ser carregado separadamente para uma utilização telemóvel exterior.
2. O estojo de carregamento possui 1 porta USB-A e 1 porta de tipo C, que podem carregar respetivamente relógios conectados e auscultadores sem fios. O estojo também permite guardar cabos.



### Regulação da hora e do alarme

- Continuar a pressionar o botão para entrar no modo de regulação; as horas e ícone do relógio piscam. Utilizar os botões e para aumentar ou diminuir as horas.
- Premir o botão para ajustar os minutos; os minutos piscam. Utilizar os botões e para aumentar ou diminuir os minutos.
- Premir o botão para regular o relógio para o modo 24/12 horas. Premir os botões e para alternar entre os modos.
- Premir o botão para regular a hora do alarme. As horas e ícone do alarme piscam. Utilizar os botões e para aumentar ou diminuir as horas e, de seguida, o botão para ajustar os minutos.
- Premir o botão para regular o ano da data. O ano pisca. Premir e para aumentar ou diminuir o ano.
- Premir o botão para regular o mês. O mês pisca. Premir e para aumentar ou diminuir o mês.
- Premir o botão para regular o dia. O dia pisca. Premir e para aumentar ou diminuir o dia.

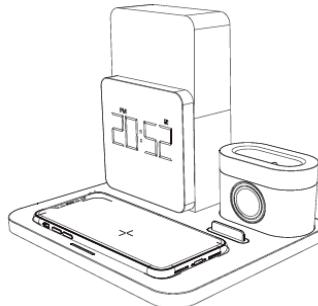
Quando o alarme tocar, premir brevemente qualquer botão ou tocar a parte superior do ecrã do despertador ou o botão tátil de regulação da luminosidade para entrar em modo SNOOZE. O SNOOZE permite repetir o alarme ao fim de 9 minutos.

Premir longamente a parte superior do ecrã ou o botão tátil de regulação da luminosidade para desligar o alarme. Em caso de ausência de intervenção, o alarme desativa-se automaticamente ao fim de 15 minutos.

### **Carregamento sem fios de telemóvel**

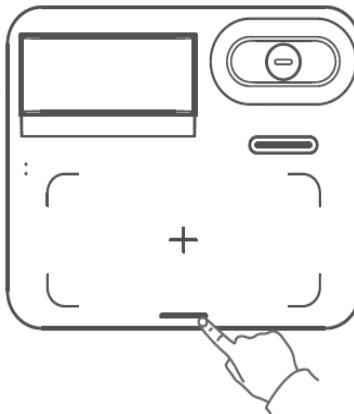
1. Posicionar o telefone compatível no centro da zona de carregamento identificada a 1 no esquema.
2. O indicador de carregamento passa de branco para azul quando o seu aparelho está em fase de carregamento.
3. Se indicador de carregamento com LED azul e branca piscar alternadamente, isso significa que o smartphone não foi colocado corretamente sobre a zona de carregamento.
4. Quando o smartphone estiver totalmente carregado, o indicador de carregamento passa de azul para branco

***ATENÇÃO: não colocar peças e/ou objetos metálicos sobre a placa de carregamento sem fios para evitar qualquer efeito de sobreaquecimento nos objetos metálicos.***



### **Instruções para o funcionamento da lâmpada LED**

- Pressionar 1 vez para ligar a luz branco quente.
- 2 vezes para a luz branco frio.
- 3 vezes para a luz branco brilhante.
- Pressionar 4 vez para desligar a luz.
- Independentemente da cor da luz, premir longamente para regular a luminosidade.  
Em modo alarme, premir brevemente para ativar o Snooze, premir longamente para desligar o alarme.
- Em modo Snooze, premir longamente para cancelar o Snooze.



### **Dispositivos abrangidos**

Este produto suporta um carregamento sem fios rápido, em conformidade com a norma de carregamento sem fios; efetua uma transmissão de alimentação sem fios a curta distância através de indução magnética. Este aparelho suporta todos os dispositivos de carregamento sem fios que estão em conformidade com a norma.

### **Aspectos importantes**

- Não utilizar ou armazenar o produto sob a luz direta do sol ou em temperaturas elevadas durante um período prolongado.
- Não carregar demasiado perto de cartões magnéticos, suportes de gravação magnética e instrumentos de precisão.
- Não desmontar ou modificar este produto.
- Não tocar no adaptador de corrente com as mãos molhadas.
- Manter este produto afastado da água ou de outros líquidos.
- Para limpar o produto, desligar a alimentação elétrica.
- Intervalo de temperaturas do ambiente de funcionamento do produto: de -20 a 45 °C

### **Especificações técnicas**

Número do modelo: CL800I

Alimentação: CC 9 V/2,7 A

Eficiência de carregamento: 75 %

Saída sem fios: 5 W/7,5 W/10 W

Saída USB-A: CC 5 V/1 A

Saída USB-A: CC 5 V/0,75 A (estojo de arrumação)

Saída USB-C: CC 5 V/0,75 A (estojo de arrumação)

Bateria de reserva do despertador: 1 x CR2032 3 V

Dimensões do produto: 202 x 170 x 174 mm

## Proteção do ambiente



O seu produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de elevada qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.

Importa chamar a atenção para os aspetos ambientais da eliminação das baterias.



Quando o símbolo do caixote do lixo com uma cruz estiver presente num produto, isso significa que o produto está abrangido pela Diretiva Europeia 2002/96/CE. Informe-se sobre o sistema local de recolha seletiva de produtos elétricos e eletrónicos. Aja em conformidade com as regras locais e não elimine os seus produtos antigos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação deste produto ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde humana.

## Informações complementares

- THOMSON é uma marca da Talisman Brands, Inc. utilizada sob licença pela Bigben Interactive.
- Este produto é fabricado e vendido sob a responsabilidade da Bigben Interactive.
- THOMSON e o logotipo THOMSON são marcas utilizadas sob licença pela Bigben Interactive – para mais informações: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Quaisquer outros produtos, serviços, denominações sociais, marcas, designações comerciais, nomes de produtos e logotipos referido no presente são da propriedade dos respetivos titulares.

## Declaração de conformidade

- Pela presente, a Bigben Interactive declara que o equipamento radioelétrico do tipo CL800I está em conformidade com a diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço eletrónico: <https://www.bigbeninteractive.com/support/>

## Garantia

Este produto é garantido pela Bigben durante 2 anos a partir da data de compra, salvo nos países do Espaço Económico Europeu que ofereçam uma garantia de maior duração. Recomendamos que conserve o seu talão de compra para uma eventual reclamação. A garantia cobre as avarias devidas a material defeituoso, a um elemento em falta ou a um defeito de fabrico. Neste caso, contacte o apoio técnico: Para qualquer problema com um produto defeituoso, contacte o estabelecimento onde adquiriu o produto, munido do seu talão. A garantia não cobre problemas de utilização não-conforme.

## Support

Para mais informações poderá contactar o nosso serviço Support, mas recomendamos que antes recolha o máximo de informações sobre o problema que encontrar neste produto.

Email : [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

Fabricado na China  
Fabricado por BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - França  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**  
396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France  
**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**  
Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland  
**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**  
Waterloo Office Park / Bâtiment H  
Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium  
**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**  
's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland  
**Lineas Omenex Metronic S.L.**  
Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210  
Barberà del Vallès (BCN) - España  
**Metronic Italia s.r.l**  
via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia  
**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**  
**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

► N°Cristal 09 69 39 79 59  
APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von  
09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)  
Tel.: 02271-9047997  
Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)  
**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)  
**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)  
**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)  
Tel.: 93 713 26 25  
**ITALIA**, [tecnica@metronic.com](mailto:tecnica@metronic.com)  
Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

DE

CL800I

## Wecker und Kabellose Ladestation



## BEDIENUNGSANLEITUNG

LESEN SIE DIESE ANLEITUNG BITTE VOR GEBRAUCH DES GERÄTS  
SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE ZUR SPÄTEREN  
EINSICHTNAHME AUF.

Erste Schritte	62	Kabelloses Aufladen von Smartphones	69
Warnungen und Sicherheitshinweise	62	Hinweise zum Betrieb der LED-Lampe	69
Verpackungsinhalt	64	Kompatible Geräte	70
Eigenschaften	64	Wichtige Punkte	70
Beschreibung des Produkts	64	Technische Spezifikationen	70
Betrieb	66	Umweltschutz	71
Halterung	67	Zusätzliche Informationen	71
Einstellen von Uhrzeit und Wecker	68	Konformitätserklärung	71

## **Erste Schritte**

- Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien von dem Produkt.
- Verstauen Sie die Verpackungsmaterialien in dem Karton oder entsorgen Sie sie sicher gemäß den auf der Verpackung angegebenen Anweisungen zur Abfalltrennung.

## **Warnungen und Sicherheitshinweise**

Es ist wichtig, dass Sie vor dem Gebrauch des Geräts alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Anweisungen entstehen, sind nicht durch die Garantie gedeckt.



1. Das Gehäuse des Geräts niemals entfernen.
2. Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
3. Schützen Sie das Netzkabel so, dass Sie nicht darauf treten oder es eingeklemmt wird, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und an der Stelle, an der das Gerät aus der Steckdose kommt. Überprüfen Sie, ob die Netzspannung der auf dem Schild auf der Rückseite des Geräts angegebenen Spannung entspricht. Ergreifen Sie zum Ziehen des Stromkabels immer den Stecker. Ziehen Sie niemals am Kabel selbst. Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Netzsteckers, dass alle anderen Anschlüsse hergestellt wurden.
4. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller empfohlene Geräte/Zubehörteile.
5. Lassen Sie alle Reparaturen von entsprechend qualifiziertem Fachpersonal durchführen. Eine Reparatur ist erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, insbesondere:
  - wenn das Stromkabel beschädigt ist;
  - wenn Flüssigkeiten in das Gerät eingedrungen sind oder wenn Gegenstände in das Gerät eingeführt wurden;
  - wenn das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde;
  - wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert;
  - oder wenn das Gerät heruntergefallen ist oder einen Stoß erlitten hat.
6. Das Typenschild befindet sich auf der Unterseite des Geräts.
7. Blockieren Sie niemals die Lüftungsöffnungen.
8. Achten Sie darauf, dass genügend Freiraum für die Belüftung vorhanden ist. Stellen Sie das Produkt auf eine stabile Oberfläche.
9. Das Gerät muss in temperierter Umgebung benutzt werden. Vor direkter

- Sonneneinstrahlung, offenen Flammen oder Hitze schützen. Auf ausreichenden Abstand zu Heizungen, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen, achten. Nicht in der Nähe von Wärmequellen installieren.
10. Die Batterien (Akkublock oder eingebaute Batterien) vor übermäßiger Hitze wie z. B. Sonnenlicht, Feuer usw. schützen.
  11. Das Gerät vor der Reinigung vom Stromnetz trennen. Keine Teile dieses Geräts schmieren. Das Gerät mit einem weichen Tuch reinigen. Verwenden Sie keine Scheuermittel oder aggressiven Reinigungsmittel.
  12. Vergewissern Sie sich, dass Stromkabel, Stecker oder Adapter stets ungehindert zugänglich sind, damit das Gerät bei Bedarf jederzeit von der Netzsteckdose getrennt werden kann.
  13. Das Gerät nicht in der Nähe von Wasserstellen benutzen. Das Gerät vor Tropf- und Spritzwasser schützen. Benutzen Sie das Gerät nicht in einer feuchten oder nassen Umgebung.
  14. Bei Gewitter oder bei längerer Nichtbenutzung den Netzstecker des Geräts ziehen.
  15. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Kenntnisse oder Erfahrung nur unter der Voraussetzung benutzt werden, dass sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Bedienung des Geräts eingewiesen wurden und dass sie die möglichen Risiken verstanden haben. Kinder dürfen weder mit dem Gerät noch mit dem Kabel spielen (Strangulierungsgefahr). Die Reinigung und Wartung darf nicht durch Kinder ohne Aufsicht erfolgen.
  16. Dieses Gerät darf nur mit der auf der Kennzeichnung am Gerät angegebenen Sicherheitskleinspannung betrieben werden.
  17. Die Batterie muss vor der Entsorgung aus dem Gerät entfernt werden. Vor dem Entfernen der Batterie das Gerät von der Stromversorgung trennen.
  18. Bei der Verwendung des Produkts sollte dieses mindestens 20 cm vom menschlichen Körper entfernt platziert sein.



Das Blitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf das Vorliegen einer gefährlichen, nicht isolierten Spannung im Inneren des Geräts hin, die eine Stromschlaggefahr darstellen kann.



Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf wichtige Sicherheitshinweise für den Betrieb oder die Wartung (Reparatur) in der dem Gerät beiliegenden Bedienungsanleitung hin.

Schutzklasse II	
Gleichstrom	
Wechselstrom	
Ausschließlich für den Gebrauch im Innenraum	

## Verpackungsinhalt

- Wecker und Kabellose Ladestation
- 1 Netzteil
- 1 Halterung + 2 Ladefache + Ladestation für Smartwatch
- Bedienungsanleitung

## Eigenschaften

- LED-Stimmungsleuchte
- Wecker
- Halterung für Smartphone
- Ladefach für Earpods und Smartwatch, mit Platz zum Verstauen des Kabels
- Ladeabstand ≤ 8 mm

## Beschreibung des Produkts

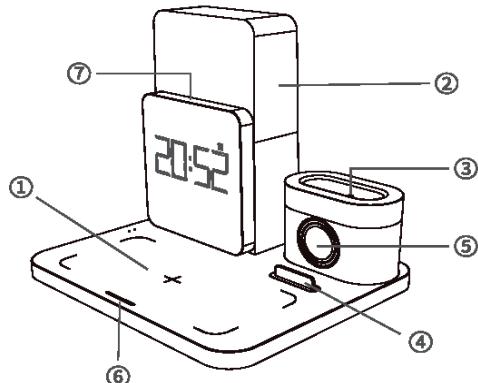
1. Kabellose Ladezone für Smartphone
2. LED-Lampe
3. Ladefach für Earpods
4. Halterung für Smartphone
5. Ladestation für Smartwatch
6. Taktile Taste zum Einstellen der Lampe

1 Mal antippen, um warmweißes Licht einzuschalten.

2 Mal für kaltweißes Licht.

3 Mal für hellweißes Licht.

4 Mal, um das Licht auszuschalten.



Halten Sie bei eingeschaltetem Licht die Taste gedrückt, um die Leuchtstärke zu erhöhen oder zu verringern.

Tippen Sie im Weckmodus kurz auf die Taste, um Snooze zu aktivieren, tippen Sie länger auf die Taste, um den Wecker auszuschalten.

Tippen Sie im Snooze-Modus länger auf die Taste, um Snooze zu beenden.

## 7. Taktile Taste zum Einstellen der Leuchtstärke des Weckbildschirms

Tippen Sie auf die Taste, um den Dimmer für die Leuchtstärke des Weckbildschirms einzustellen: 100-50-20-0 %

Tippen Sie im Weckmodus kurz auf die Taste, um Snooze zu aktivieren. Mit Snooze wird der Alarm nach 9 Minuten wiederholt

Oder halten Sie die Taste gedrückt, um den Alarm auszuschalten.

## 8. Taste für die Weckfunktionen



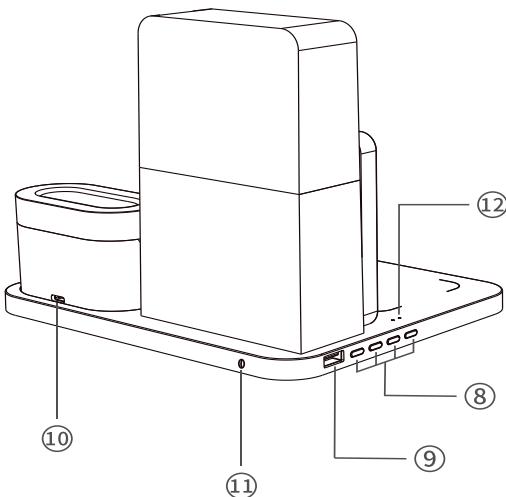
### Taste für den Einstellungsmodus

- Halten Sie die Taste Einstellungsmodus gedrückt  und drücken Sie dann auf Format 12/24 Stunden → Alarm → Jahr → Monat/Tag.
- Wenn der Alarm ertönt, kurz drücken, um Snooze zu aktivieren



### Taste zum Ändern der Funktion

- Im Modus Weckbildschirm drücken, um das 12/24-Stunden-Format → Alarm → Jahr → Monat/Tag anzuzeigen
- Im Einstellungsmodus drücken, um die Stunde oder die Minuten zu ändern und den Monat oder den Tag zu ändern.
- Wenn der Alarm ertönt, kurz drücken, um Snooze zu aktivieren



### Den Wert erhöhen und die Leuchtstärke des Weckbildschirms einstellen

- Drücken Sie auf , um die Leuchtstärke des Weckbildschirms auf 100 % - 50 % - 20 %- Off einzustellen.
- Drücken Sie im Einstellungsmodus auf , um den Wert zu erhöhen
- Wenn der Alarm ertönt, kurz drücken, um Snooze zu aktivieren



### Den Wert verringern, den Alarm ein-/ausschalten und Alarmlautstärken

- Drücken Sie auf , um die Lautstärke des Alarms auf 3 verschiedene Stufen einzustellen (Hoch, Mittel, Niedrig)
- Halten Sie die Taste  gedrückt, um den Alarm ein- oder auszuschalten
- Drücken Sie im Einstellungsmodus auf , um den Wert zu verringern
- Wenn der Alarm ertönt, kurz drücken, um Snooze zu aktivieren

## 9. USB-Ausgangsport (5 V/1 A)

## **10. Eingangsport vom Typ C am Ladefach**

## **11. Netzanschluss**

## **12. Anzeige für das kabellose Laden eines Smartphones**

Weiße LED = kein Ladevorgang oder Ladevorgang abgeschlossen.

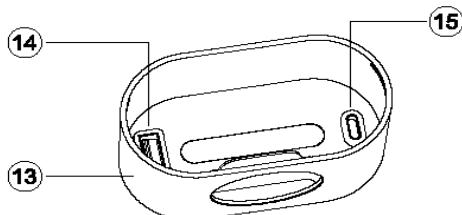
Blaue LED = kabelloses Laden.

Blinkende weiße und blaue LED = Ladefehler.

## **13. Halterung**

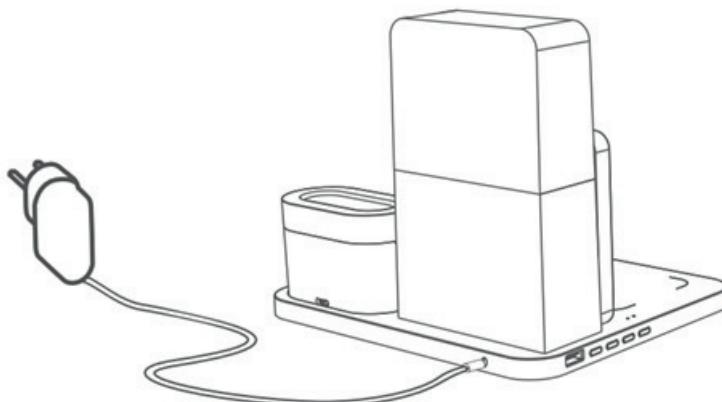
## **14. USB-A-Ausgangsport (5 V/0,75 A)**

## **15. USB-C-Ausgangsport (5 V/0,75 A)**



## **Betrieb**

1. WICHTIG! Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter, um das drahtlose Ladegerät mit Strom zu versorgen.
2. Schließen Sie den Netzadapter (im Lieferumfang enthalten) an eine normale Wandsteckdose an.
3. Verbinden Sie den Stecker des Netzadapters mit dem Netzanschluss des kabellosen Ladegeräts.
4. Sobald das Gerät eingeschaltet ist, leuchtet das Display des Weckers auf und die blaue und weiße LED-Ladeanzeige des Geräts leuchten abwechselnd auf, wobei das weiße Licht eingeschaltet bleibt.



## **Anleitung zur Montage der Halterung für das kabellose Aufladen einer Smartwatch**

Wenn Sie eine iWatch SE haben, verwenden Sie bitte nicht alle Ladeausgänge gleichzeitig.

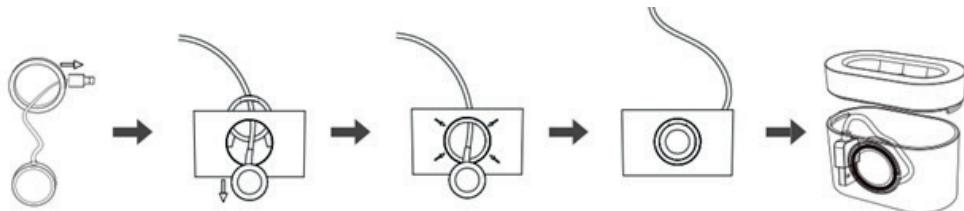
**Schritt 1:** Entfernen Sie das Silikongehäuse von der Halterung und führen Sie den USB-/Typ-C-Stecker des kabellosen Ladegeräts für die Smartwatch durch die Öffnung der Silikonabdeckung.

**Schritt 2:** Das kabellose Ladegerät für die Uhr wird nicht in das Silikongehäuse eingesetzt. Führen Sie beide Teile durch die Öffnung der Halterung.

**Schritt 3:** Setzen Sie das Silikongehäuse auf die Öffnung der Halterung.

**Schritt 4:** Setzen Sie die drahtlose Ladestation für die Uhr in das Silikongehäuse ein

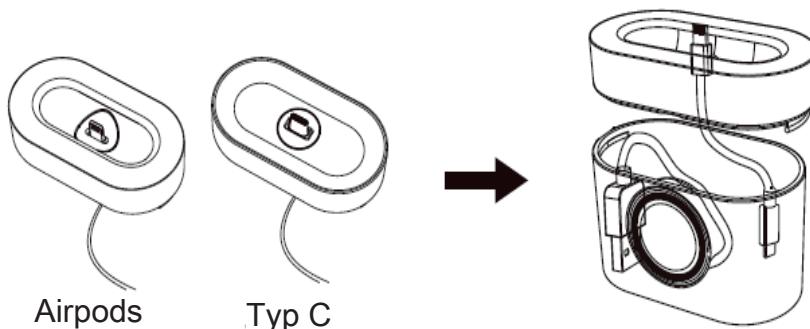
**Schritt 5:** Schließen Sie dann den USB-C-Stecker des drahtlosen Aufladegeräts für Uhren an den USB-A/C-Anschluss in der Halterung an.



#### **Anleitung zur Montage der Halterung für das kabellose Aufladen von Earpods**

**Schritt 1:** Führen Sie den Ladestecker des Ladekabels in das Earpods-Ladefach der Halterung ein, sodass der Ladestecker entlang der Oberfläche des Ladefachs verläuft, um die Earpods anzuschließen.

**Schritt 2:** Führen Sie den USB-A/C-Kopf in den USB-A- oder USB-C-Anschluss der Halterung ein, wobei das Ladekabel in der Halterung aufbewahrt werden kann und schließen Sie dann die Abdeckung.



#### **Halterung**

1. Die Halterung kann für den tragbaren Einsatz im Freien separat aufgeladen werden.
2. Die Halterung verfügt über einen USB-A-Anschluss sowie einen Typ-C-Anschluss, über die jeweils eine Smartwatch und kabellose Earpods aufgeladen werden können. In dem Gehäuse können auch Kabel aufbewahrt werden.



### **Einstellen von Uhrzeit und Wecker**

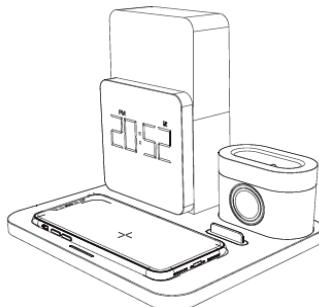
- Halten Sie die Taste gedrückt, um den Einstellungsmodus aufzurufen; die Stunden und das Uhrensymbol blinken. Verwenden Sie die Tasten und , um den Stundenwert zu erhöhen oder zu verringern.
- Drücken Sie die Taste , um die Minuten einzustellen; die Minuten blinken. Verwenden Sie die Tasten und , um den Minutenwert zu erhöhen oder zu verringern.
- Drücken Sie die Taste , um die Uhr auf den 24/12-Stunden-Modus einzustellen. Drücken Sie die Tasten und , um zwischen den Modi zu wechseln.
- Drücken Sie die Taste , um die Weckzeit einzustellen. Die Stunden und das Weckersymbol blinken. Verwenden Sie die Tasten und , um die Stunden zu erhöhen oder zu verringern, und dann die Taste , um die Minuten einzustellen.
- Drücken Sie die Taste , um die Jahreszahl einzustellen. Die Jahreszahl blinkt. Drücken Sie auf und , um die Jahreszahl zu erhöhen oder zu verringern.
- Drücken Sie die Taste , um den Monat einzustellen. Der Monat blinkt. Drücken Sie auf und , um die Zahl für den Monat zu erhöhen oder zu verringern.
- Drücken Sie die Taste , um den Tag einzustellen. Der Tag blinkt. Drücken Sie auf und , um die Zahl für den Tag zu erhöhen oder zu verringern.

Wenn der Weckton ertönt, drücken Sie kurz eine beliebige Taste oder tippen Sie auf den oberen Rand des Weckbildschirms oder den taktilen Lichtregler, um in den SNOOZE-Modus zu gelangen. Mit SNOOZE können Sie den Alarm nach 9 Minuten wiederholen. Tippen Sie lange auf den oberen Rand des Weckbildschirms oder den taktilen Lichtregler, um den Alarm zu beenden. Wenn kein Eingreifen erfolgt, schaltet sich der Alarm nach 15 Minuten automatisch ab.

## Kabelloses Aufladen von Smartphones

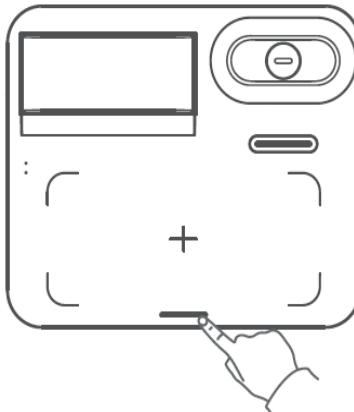
1. Platzieren Sie das kompatible Telefon in der Mitte des Ladebereichs, der in Abbildung mit 1 gekennzeichnet ist.
2. Die Ladeanzeige wechselt von weiß auf blau, während Ihr Gerät aufgeladen wird.
3. Wenn die Ladeanzeige mit abwechselnd weißer und blauer LED blinkt, wurde das Smartphone nicht korrekt auf den Ladebereich gelegt.
4. Wenn das Smartphone vollständig aufgeladen ist, wechselt die Ladeanzeige von blau auf weiß

***WARNUNG: Legen Sie keine Metallteile und/oder -gegenstände auf die drahtlose Ladeplatte, um einen Überhitzungseffekt an Metallteilen zu vermeiden.***



## Hinweise zum Betrieb der LED-Lampe

- 1 Mal antippen, um warmweißes Licht einzuschalten.
- 2 Mal für kaltweißes Licht.
- 3 Mal für hellweißes Licht.
- 4 Mal antippen, um das Licht auszuschalten.
- Bei einer beliebigen Lichtfarbe lange drücken, um die Leuchtstärke einzustellen.
- Im Weckmodus kurz antippen, um Snooze zu aktivieren, länger antippen, um den Wecker auszuschalten.
- Im Snooze-Modus lange antippen, um Snooze zu beenden.



### **Kompatible Geräte**

Dieses Produkt unterstützt schnelles drahtloses Aufladen gemäß dem Standard für drahtloses Aufladen; es führt eine drahtlose Kurzstrecken-Stromübertragung durch magnetische Induktion durch. Dieses Gerät unterstützt alle drahtlos aufladbaren Geräte, die dem Standard entsprechen.

### **Wichtige Punkte**

- Nicht über längere Zeit bei direkter Sonneneinstrahlung oder hohen Temperaturen verwenden oder lagern.
- Nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetkarten, magnetischen Aufzeichnungsmedien und Präzisionsinstrumenten aufladen.
- Das Produkt darf nicht zerlegt oder verändert werden.
- Den Netzadapter nicht mit nassen Händen berühren.
- Dieses Produkt von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fernhalten.
- Zum Reinigen des Produkts muss die Stromzufuhr unterbrochen werden.
- Temperaturbereich der Umgebung, in der das Produkt betrieben wird: von -20 bis 45 °C

### **Technische Spezifikationen**

Modellnummer: CL800I

Stromversorgung: CC 9 V/2,7 A

Ladeeffizienz: 75 %

Kabelloser Ausgang: 5 W/7,5 W/10 W

USB-A-Ausgang: CC 5 V/1 A

USB-A-Ausgang: CC 5 V/0,75 A (Halterung)

USB-C-Ausgang: CC 5 V/0,75 A (Halterung)

Ersatzbatterie des Weckers: 1 x CR2032 3 V

Produktabmessungen: 202 x 170 x 174 mm

## Umweltschutz



Das Produkt wurde mit qualitativ hochwertigen Werkstoffen und Komponenten konzipiert und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.

Bei der Entsorgung der Batterien auf den Umweltschutz achten.



Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern auf einem Produkt bedeutet, dass das Produkt der europäischen Richtlinie 2002/96/EG unterliegt. Bitte informieren Sie sich über örtlichen Abfallannahmestellen, an denen elektrische und elektronische Altgeräte einer getrennten Sammlung zugeführt werden. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Ihre Altgeräte nicht über den Hausmüll. Mit der ordnungsgemäßen Entsorgung dieses Produkts tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden.

## Zusätzliche Informationen

- THOMSON ist eine Marke von Talisman Brands, Inc. und wird unter der Lizenz von Bigben Interactive genutzt.
- Dieses Produkt wird im Auftrag von Bigben Interactive hergestellt und verkauft.
- THOMSON und das THOMSON-Logo sind Marken, die unter der Lizenz von BIGBEN INTERACTIVE verwendet werden – weitere Informationen finden Sie unter: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Alle anderen Produkte, Dienstleistungen, Firmennamen, Marken, Handelsnamen, Produktnamen und Logos, auf die hier verwiesen wird, sind das Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

## Konformitätserklärung

- Hiermit erklärt Bigben Interactive, dass die Funkanlage des Typs CL800I der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung kann unter der folgenden Internetadresse eingesehen werden: [www.bigben.fr/support](http://www.bigben.fr/support)

## Garantie

Für dieses Produkt gewährt Bigben eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum, außer in den Ländern des Europäischen Wirtschaftsraums, in denen eine längere Garantiezeit gewährt wird. Wir empfehlen Ihnen, Ihren Kassenbeleg für eventuelle Reklamationen aufzubewahren. Die Garantie gilt für Mängel, die auf defektes Material, fehlende Teile oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Wenden Sie sich in diesem Fall bitte an unseren technischen Support. Bei Problemen mit einem defekten Produkt wenden Sie sich bitte mit Ihrem Kassenbeleg an das Geschäft oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Die Garantie gilt nicht für Defekte, die auf unsachgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind.

Technischer Kundendienst

Montag bis Freitag von 9:00 bis 18:00 Uhr (außer Feiertagen)

Mail: [support@bigbeninteractive.de](mailto:support@bigbeninteractive.de)

Distribution Deutschland:  
Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH  
Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, DEUTSCHLAND

Hergestellt in China  
Hergestellt durch BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - Frankreich  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France  
**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**  
Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H  
Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgum

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland  
**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210  
Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

► N°Cristal 09 69 39 79 59

APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)

**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)

**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)

**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, [tecnico@metronic.com](mailto:tecnico@metronic.com)

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

NL

CL800I

## Wekker en draadloos oplaadstation



## GEBRUIKSAANWIJZING

ALvorens dit apparaat te gebruiken, lees deze instructies aandachtig door en bewaar deze voor toekomstige raadpleging.

Starten	74	De alarmtijd instellen	80
Waarschuwingen en veiligheidsinstructies	74	Draadloos opladen van mobiele telefoon	81
Inhoud van de verpakking	76	Geschikte apparaten	82
Kenmerken	76	Aandachtspunten	82
Productbeschrijving	76	Technische specificaties	82
Werking	78	Milieubescherming	83
oortelefoons	79	Aanvullende informatie	83
Opbergdoos	79	Conformiteitsverklaring	83

## Starten

- Haal het apparaat uit de doos.
- Haal alle verpakkingsmaterialen van het product.
- Doe de verpakkingsmaterialen in de doos of gooi deze veilig weg met inachtneming van de aanbevelingen voor afvalsortering op de verpakking van het apparaat.

## Waarschuwingen en veiligheidsinstructies

U dient alle instructies doorgelezen en begrepen te hebben voordat u dit apparaat gebruikt. In geval van schade als gevolg van het niet naleven van de instructies, zal de garantie niet van toepassing zijn.



1. De behuizing van dit apparaat nooit verwijderen.
2. Dit apparaat nooit op een ander elektronisch toestel plaatsen.
3. Het snoer zodanig beschermen dat het niet klem kan komen te zitten en dat men er niet op kan trappen, met name de stekker, het stopcontact en de uitgang van het apparaat. Zorg ervoor dat de spanning overeenkomt met de spanning vermeld op het typeplaatje op de achterkant van het apparaat. Trek altijd aan de stekker zelf en nooit aan het snoer om de stekker uit het stopcontact te halen. Zorg ervoor dat u alle andere aansluitingen hebt gedaan voordat u de stekker in het stopcontact doet.
4. Gebruik alleen uit installaties/accessoires die door de fabrikant aanbevolen worden.
5. Vertrouw reparaties van het apparaat alleen toe aan gekwalificeerde reparateurs. Het apparaat moet gerepareerd worden als het op een of andere manier beschadigd is, met name:
  - als het snoer beschadigd is;
  - als een vloeistof op het apparaat geknoeid is of een voorwerp in het apparaat gestoken is;
  - als het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht;
  - als het apparaat niet goed werkt;
  - of als het apparaat gevallen of gestoten is.
6. Het typeplaatje bevindt zich op de onderkant van het apparaat.
7. De ventilatieopeningen nooit blokkeren.
8. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rondom het apparaat voor een goede ventilatie. Plaats het product op een stabiel oppervlak.
9. Dit apparaat moet bij kamertemperatuur gebruikt worden, beschermd tegen direct zonlicht, open vuur of warmtebronnen, verwarmingsapparatuur, kachels en andere

- apparaten (met inbegrip van versterkers) die warmte produceren. Dit apparaat niet in de buurt van warmtebronnen plaatsen.
10. De batterijen (accu of batterijen) mogen niet worden blootgesteld aan extreme hitte, zoals zonlicht, brand, enz.
  11. Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt. Geen enkel onderdeel van dit apparaat smeren. Reinig het apparaat met een zachte doek. Geen schuurmiddelen of agressieve reinigingsmiddelen gebruiken.
  12. Zorg ervoor dat u altijd eenvoudig toegang heeft tot het snoer, de stekker of de adapter zodat u het apparaat indien nodig kunt loskoppelen.
  13. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water. Zorg ervoor dat het niet in contact komt met druppels of spatters. Dit apparaat niet gebruiken in een vochtige of natte omgeving.
  14. Het apparaat loskoppelen tijdens onweer of als u het langere tijd niet gebruikt.
  15. Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen die fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen hebben of gebrek aan ervaring of kennis hebben op voorwaarde dat ze het apparaat onder toezicht gebruiken of instructies ontvangen hebben over het veilige gebruik van het apparaat en de eventuele risico's begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat of het snoer spelen (risico op verwurging). De reiniging en het onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
  16. Het apparaat mag alleen van stroom voorzien worden onder zeer lage veiligheidsspanning die overeenkomt met de markering op het apparaat.
  17. De batterij moet uit het apparaat worden gehaald voordat dit wordt afgedankt. Om de batterij uit het apparaat te halen, moet eerst de stekker uit het stopcontact worden gehaald.
  18. Plaats het apparaat tijdens gebruik op minstens 20 cm afstand van het menselijk lichaam.



Het symbool van een bliksemischicht in een gelijkzijdige driehoek waarschuwt gebruikers over de aanwezigheid van gevaarlijke niet geïsoleerde elektrische spanning in het apparaat die krachtig genoeg is om een elektrische schok te veroorzaken.



Het uitroepteken in een driehoek geeft de aanwezigheid van belangrijke instructies aan met betrekking tot de functionering en het onderhoud (reparatie) in de documentatie meegeleverd met het apparaat.

Klasse II materiaal	<input type="checkbox"/>
Gelijkstroom	
Wisselstroom	
Alleen voor binnengebruik	

### Inhoud van de verpakking

- Wekker en draadloos oplaadstation
- 1 lichtnetadapter
- 1 opbergdoos + 2 plaaddoosjes + oplaadstation voor horloge
- Gebruiksaanwijzing

### Kenmerken

- Sfeerverlichting met ledlamp
- Wekker
- Houder voor mobiele telefoon
- Oplaaddoosje voor oortelefoons en verbonden horloge, met ruimte om de kabel op te bergen
- Oplaadafstand ≤ 8 mm

### Productbeschrijving

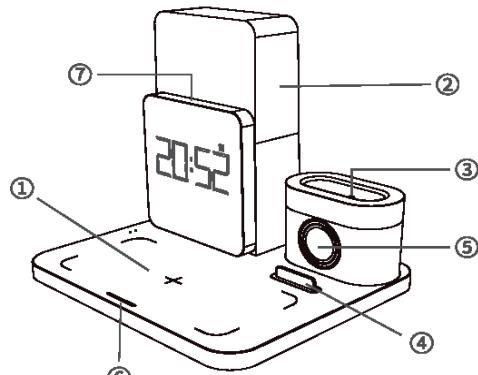
1. Draadloze oplaadzone van de mobiele telefoon
2. Ledlamp
3. Oplaadcompartiment voor oortelefoons
4. Houder voor mobiele telefoon
5. Oplaadstation voor verbonden horloge
6. Aanraakknop voor instelling van de lamp

1 keer aanraken om het warme witte licht in te schakelen.

2 keer aanraken voor koud wit licht.

3 keer aanraken voor helder wit licht.

4 keer aanraken om het licht uit te schakelen.



De vinger op de knop houden als het licht brandt om de helderheid te verhogen of te verlagen.

*De alarmmodus kort aanraken om Snooze te activeren, langer aanraken om het alarm uit te zetten.*

*In Snooze-modus, lang aanraken om Snooze te annuleren.*

## **7. Aanraakknop voor instelling van de helderheid van het wekkerscherm**

*Aanraken om de dimmer van het wekkerscherm aan te passen: 100-50-20-0 %*

*In alarm-modus, kort aanraken om Snooze te activeren. Snooze stelt u in staat om het alarm na 9 minuten te herhalen*

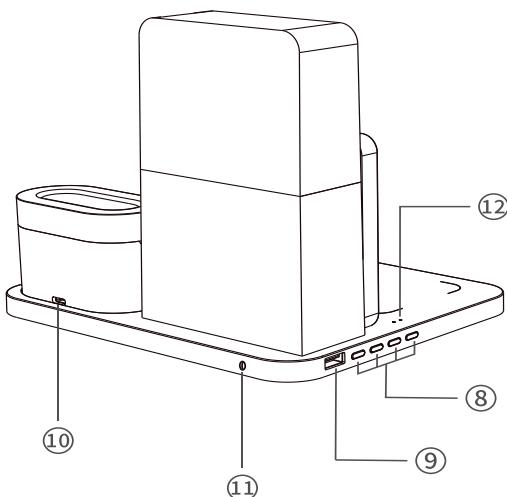
*Of houd uw vinger op de knop om het alarm te stoppen.*

## **8. Functieknop voor wekker**



### **Knop voor instellingsmodus**

- *Houd uw vinger op de instellingsmodus [ ] en druk vervolgens op het formaat 12/24 uur → Alarm → jaar → maand/dag.*
- *Als het alarm afgaat, kort indrukken om Snooze te activeren*



### **Knop voor functiewijziging**

- *Op het wekkerscherm drukken om het formaat 12/24 uur weer te geven → Alarm → jaar → maand/dag*
- *Op de instellingsmodus drukken om het uur of de minuten te wijzigen en de maand of de dag.*
- *Als het alarm afgaat, kort indrukken om Snooze te activeren*



### **Waarde verhogen en het licht van het wekkerscherm aanpassen**

- *Drukken op [+] om de helderheid van het wekkerscherm int te stellen op 100 % - 50 % - 20 %- Off.*
- *Op de instellingsmodus drukken [+] om de waarde te verhogen*
- *Als het alarm afgaat, kort indrukken om Snooze te activeren*



### **Waarde verlagen, alarm stoppen/starten en geluidsniveaus van het alarm**

- *Drukken op [-] om het volume van het alarm in te stellen, keuze uit 3 niveaus (het volume instellen (hoog, middelmatig, laag)*
- *Vinger op [-] houden om alarm te activeren of uit te zetten*
- *Op de instellingsmodus drukken op [-] om de waarde te verlagen*
- *Als het alarm afgaat, kort indrukken om Snooze te activeren*

## **9. Uitgangspoort USB 5 V/1 A**

## **10. Ingangspoort type C van de opbergdoos**

## **11. Stekker**

## **12. Indicator voor draadloos opladen van mobiele telefoon**

*Wit ledlampje = geen lading of lading voltooid.*

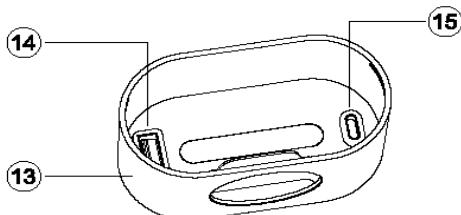
*Blauw ledlampje = draadloos opladen.*

*Knipperend wit en blauw ledlampje = oplaafout.*

## **13. Opbergdoos**

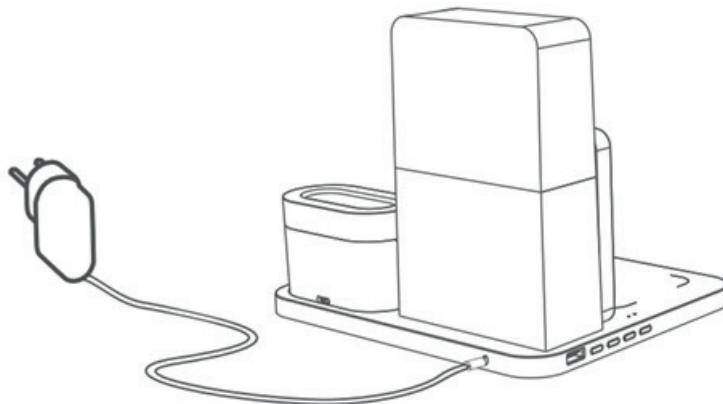
### **14. Uitgangspoort USB-A (5 V/0,75 A)**

### **15. Uitgangspoort USB-C (5 V/0,75 A)**



## **Werking**

1. BELANGRIJK! Gebruik alleen de meegeleverde netstroomadapter om de draadloze oplader van stroom te voorzien.
2. Steek de netstroomadapter (meegeleverd) in een standaard stopcontact
3. Sluit de connector van de netstroomadapter aan op de netstroomingang van de draadloze oplader.
4. Nadat het product is ingeschakeld, licht het wekkerscherm op en lichten de blauwe en witte led-oplaadindicatoren van het product afwisselend op en blijft het witte lampje branden.



## **Instructies voor het installeren van het opbergdoosje voor draadloos opladen van een verbonden horloge**

Als u een iWatch SE heeft, gebruik dan niet alle oplaadpunten tegelijk.

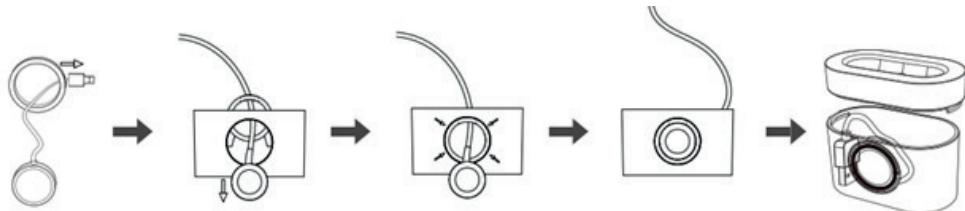
**Stap 1 :** haal de siliconen hoes uit de opbergdoos en steek de USB/Type C-connector van de draadloze horloge-oplader door het gaatje in de siliconen hoes.

**2e stap:** de draadloze oplader voor het horloge past niet in de siliconen hoes, steek beide door het gaatje in de opbergdoos.

**Stap 3:** installeer de siliconen hoes op het gaatje van de opbergdoos.

**Stap 4:** installeer de draadloze oplader voor het horloge in de siliconen hoes om deze plat te drukken

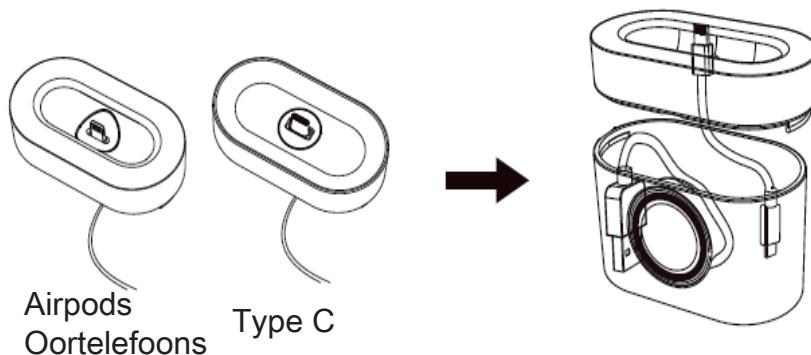
**Stap 5:** sluit vervolgens de USB/Type C-connector van de draadloze oplader voor het horloge aan op de USB-A/C-poort in het opbergdoosje.



#### **Instructies voor het installeren van het opbergdoosje voor draadloos opladen van de oortelefoons**

**Stap 1 :** steek de oplaadconnector van de oplaadkabel in de oplaadsleuf voor de oortelefoons van het opbergdoosje zodat de oplaadconnector zich langs het oppervlak van de oplaadsleuf uitstrekkt om de oortelefoons aan te sluiten.

**Stap 2:** steek de USB-A/C-kop in de USB-A- of USB-C-poort in de opbergdoos, de oplaadkabel kan opgeborgen worden in de opbergdoos, sluit vervolgens het deksel.



#### **Opbergdoos**

1. De opbergdoos kan apart worden opgeladen voor mobiel gebruik buitenhuis.
2. De opbergdoos heeft 1 USB-A poort en 1 poort van type C, waarmee respectievelijk verbonden horloges en draadloze oortelefoons kunnen worden opgeladen. In de doos kunt u ook kabels opbergen..



### De alarmtijd instellen

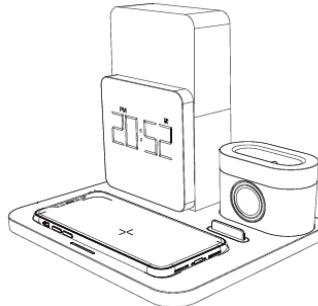
- De knop ingedrukt houden om naar de instellingsmodus te gaan; de uren en het klok pictogram knipperen. Gebruik knoppen en om de uren te verhogen of te verlagen
- Druk op de knop om de minuten in te stellen; de minuten knipperen. Gebruik de knoppen en om de minuten te verhogen of te verlagen.
- Druk op de knop om het horloge in te stellen op modus 24/12 uur. Druk op de knoppen en om te schakelen tussen de modi.
- Druk op de knop om het uur van het alarm in te stellen. De uren en het alarm pictogram knipperen. Gebruik de knoppen en om de uren te verhogen of te verlagen, en vervolgens de knop om de minuten in te stellen.
- Druk op de knop om het jaar en de datum in te stellen. Het jaar knippert. Druk op en om het jaar te verhogen of te verlagen.
- Druk op de knop om de maand in te stellen. De maand knippert. Druk op en om de maand te verhogen of te verlagen.
- Druk op de knop om de dag in te stellen. De dag knippert. Druk op en om de dag te verlagen of te verhogen.

Wanneer het alarm afgaat, drukt u kort op een willekeurige knop of raakt u de bovenkant van het wekkerscherm of de aanraakknop voor lichtinstelling aan om naar de SNOOZE-modus te gaan. SNOOZE stelt u in staat het alarm na 9 minuten nogmaals af te laten gaan. Raak de bovenkant van het wekkerscherm of de aanraakknop voor lichtinstelling lang aan om het alarm uit te zetten. Als u niets aanraakt, stopt het alarm automatisch na 15 minuten.

## **Draadloos opladen van mobiele telefoon**

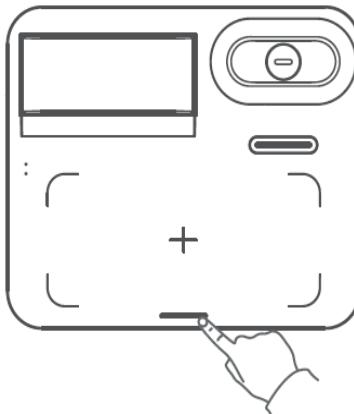
1. Plaats de compatibele telefoon in het midden van het oplaadgebied aangegeven met 1 op het schema.
2. Het oplaadlampje gaat van wit naar blauw als uw apparaat bezig is met opladen.
3. Als de led-oplaadindicator wit en blauw knippert, betekent dit dat de smartphone niet correct op de oplaadzone is geplaatst.
4. Wanneer de smartphone volledig is opgeladen, gaat de oplaadindicator van blauw naar wit

***WAARSCHUWING: plaats geen metalen onderdelen en/of voorwerpen op het draadloze oplaadstation om enig oververhittingseffect op metalen voorwerpen te vermijden.***



## **Instructies voor de werking van de ledlamp**

- 1 keer aanraken voor warm wit licht.
- 2 keer aanraken voor koud wit licht.
- 3 keer aanraken voor helder wit licht.
- 4 keer aanraken om het licht uit te schakelen.
- Voor elke lichtkleur, lang drukken om de helderheid aan te passen.  
De alarrrmodus kort aanraken om Snooze te activeren, langer aanraken om het alarm uit te zetten.  
In Snooze-modus, lang aanraken om Snooze te annuleren.



### **Geschikte apparaten**

Dit product ondersteunt snel draadloos opladen in overeenstemming met de standaard voor draadloos opladen; het voert draadloze stroomoverbrenging uit over korte afstanden door magnetische inductie. Dit apparaat ondersteunt alle draadloze oplaadapparaten die aan de norm voldoen.

### **Aandachtspunten**

- Het product niet langdurig gebruiken of opslaan in direct zonlicht of bij hoge temperaturen.
- Niet opladen in de buurt van magnetische kaarten, magnetische opnamemedia en precisie-instrumenten.
- Dit product niet uit elkaar halen of wijzigen.
- De netstroomadapter niet aanraken met natte handen.
- Dit product uit de buurt van water en andere vloeistoffen houden.
- Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het product reinigt.
- Temperatuurbereik van de omgeving waarin het product kan functioneren: van -20 tot 45°C

### **Technische specificaties**

Modelnummer: CL8001

Stroomvoorziening: CC 9 V/2,7 A

Oplaadefficiëntie: 75 %

Draadloze uitgang: 5 W/7,5 W/10 W

USB-A-uitgang: CC 5 V/1 A

USB-A-uitgang: CC 5 V/0,75 A (opbergdoos)

USB-C-uitgang: CC 5 V/0,75 A (opbergdoos)

Back-upbatterij voor wekker: 1 x CR2032 3 V

Afmetingen van het product: 202 x 170 x 174 mm

## Milieubescherming



Uw product is ontworpen en vervaardigd uit materialen en onderdelen van hoge kwaliteit die gerecycled en herbruikt kunnen worden.

Het is belangrijk op de hoogte te zijn van de milieuspecten en het correct weggooien van de batterijen.



De doorgestreepte afvalcontainer op een product betekent dat het product onder de Europese richtlijn 2002/96 /EG valt. Vraag na bij uw gemeente waar u elektrische en elektronische producten kunt afdanken. Houd u aan de plaatselijke regels en gooi uw afgedankte producten niet bij het gewone huishoudelijke afval. Een juiste afvoer van dit product draagt bij aan het voorkomen van schadelijke gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid.

## Aanvullende informatie

- THOMSON is een handelsmerk van Talisman Brands, Inc. dat onder licentie wordt gebruikt door Bigben Interactive.
- Dit product wordt vervaardigd en verkocht onder de verantwoordelijkheid van Bigben Interactive.
- THOMSON en het THOMSON-logo zijn handelsmerken gebruikt onder licentie van Bigben Interactive - Voor meer informatie: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Alle andere producten, diensten, bedrijfsnamen, handelsmerken, handelsnamen, productnamen en logo's waarnaar hierin wordt verwiesen, zijn het eigendom van hun respectieve eigenaren.

## Conformiteitsverklaring

- Bigben Interactive verklaart bij deze dat de installatie voor radioverbinding van het type CL800I voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige EU-conformiteitsverklaring is te raadplegen op de volgende website: [www.bigben.fr/support](http://www.bigben.fr/support)

## Garantie

Bigben geeft een garantie van 2 jaar op dit product vanaf de datum van aankoop behalve in de landen van de Economische Europese Ruimte waarin de garantie langer is. Wij raden u aan uw kassaticket bij te houden voor het geval er klachten zijn. De garantie dekt defecten te wijten aan een materieel defect, een ontbrekend onderdeel of een fabricagefout. Neem in dat geval contact op met de dienst technische ondersteuning. Wanneer het product defect is, dient u naar uw verkooppunt te gaan met uw kassaticket. De garantie dekt geen problemen door niet-conform gebruik.

Klantenservice

Email:

In Nederland gedistribueerd door:

Bigben Interactive NEDERLAND B.V.

's-Gravelandseweg 80

1217 EW Hilversum

NEDERLAND

Vervaardigd in China

Vervaardigd door BIGBEN INTERACTIVE SA

396, Rue de la Voyette

CRT2 – FRETIN

CS 90414

59814 LESQUIN Cedex - Frankrijk

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H

Drevé Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgique

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210

Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

**► N°Cristal 09 69 39 79 59**  
APPEL NON SURTAXÉ

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)

**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)

**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)

**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, [tecnico@metronic.com](mailto:tecnico@metronic.com)

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)

# THOMSON

PL

CL800I

**Budzik i bezprzewodowa stacja ładowająca**



## INSTRUKCJA OBSŁUGI

PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ  
INSTRUKCJĘ I ZACHOWAĆ JĄ DO WYKORZYSTANIA W  
PRZYSZŁOŚCI.

Uruchomienie	86	Bezprzewodowe ładowanie telefonu	93
Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa	86	Instrukcja obsługi lampki LED	93
Zawartość pudełka	88	Urządzenia, których dotyczy problem	94
Cechy produktu	88	Ważne punkty	94
Opis produktu	88	Specyfikacja techniczna	94
Działanie	90	Ochrona środowiska	95
Schowek	91	Informacje dodatkowe	95
Ustawienie godziny budzika	92	Deklaracja zgodności	95

## Uruchomienie

- Wyjąć urządzenie z pudełka.
- Usunąć wszystkie materiały opakowaniowe z produktu.
- Umieścić materiały opakowaniowe w pudełku lub zutylizować je w bezpieczny sposób zgodnie z instrukcjami w zakresie recyklingu podanymi na opakowaniu urządzenia.

## Ostrzeżenia i instrukcje bezpieczeństwa

Przed użyciem tego urządzenia należy przeczytać i zrozumieć wszystkie instrukcje. W przypadku uszkodzenia wynikającego z nieprzestrzegania instrukcji gwarancja nie ma zastosowania.



1. Nigdy nie zdejmować obudowy tego urządzenia.
2. Nigdy nie kłaść tego urządzenia na innym sprzęcie elektrycznym.
3. Chronić przewód zasilający przed nadepnięciem lub ściśnięciem, szczególnie przy wtyczkach, gniazdach i wyjściach urządzenia. Upewnić się, że napięcie zasilania odpowiada napięciu wskazanemu na tabliczce z tyłu urządzenia. Odłączając wtyczkę sieciową od gniazdka, należy zawsze trzymać za wtyczkę. Nigdy nie ciągnąć za przewód. Przed podłączeniem do gniazdka upewnić się, że podłączono wszelkie inne przyłącza.
4. Używać tylko dodatków i akcesoriów zalecanych przez producenta.
5. Wszelkie naprawy urządzenia należy pozostawić wykwalifikowanym osobom zajmującym się naprawami. Naprawa jest konieczna, gdy urządzenie zostało w jakikolwiek sposób uszkodzone, w szczególności:
  - jeśli uszkodzony jest przewód zasilający;
  - w przypadku rozlania cieczy lub włożenia przedmiotów obcych do urządzenia;
  - jeśli urządzenie zostało wystawione na deszcz lub wilgoć;
  - jeśli urządzenie nie działa prawidłowo;
  - jeśli urządzenie zostało upuszczone lub uderzone.
6. Tabliczka znamionowa znajduje się na spodzie urządzenia.
7. Nigdy nie blokować otworów wentylacyjnych.
8. Należy zapewnić wystarczająco dużo miejsca w celu wentylacji. Należy umieścić produkt na stabilnej powierzchni.
9. To urządzenie należy stosować w klimacie umiarkowanym, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, otwartego ognia lub ciepła, grzejników, kuchenek lub wszelkich innych urządzeń (w tym wzmacniaczy), które generują ciepło. Nie montować go w pobliżu źródeł ciepła.

10. Baterie (akumulator lub włożone baterie) nie mogą być wystawiane na działanie nadmiernego ciepła, na przykład na bezpośrednie światło słoneczne, ogień itp.
11. Przed czyszczeniem odłączyć wtyczkę od gniazdka. Nie smarować żadnej części tego urządzenia. Czyścić miękką szmatką. Nie używać materiałów ściernych ani agresywnych środków czyszczących.
12. Należy się upewnić, że zawsze jest możliwy łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza, aby w razie potrzeby móc odłączyć urządzenie od gniazdka sieciowego.
13. Nie używać tego urządzenia w pobliżu punktu wodnego. Nie może wejść ono w kontakt z kroplami ani rozpryskami. Nie używać tego urządzenia w wilgotnym lub mokrym otoczeniu.
14. Odłączyć to urządzenie podczas burzy z piorunami lub gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
15. Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze, a także osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych albo bez doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją ryzyko związane z korzystaniem z urządzenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem ani przewodem (ryzyko uduszenia). Dzieci bez nadzoru nie powinny czyścić ani konserwować urządzenia.
16. To urządzenie można zasilać wyłącznie bardzo niskim napięciem bezpiecznym odpowiadającym oznaczeniom na urządzeniu.
17. Przed utylizacją z urządzenia należy wyjąć baterię. Na czas wyjmowania baterii urządzenie należy odłączyć od zasilania.
18. Podczas używania produktu należy go trzymać w odległości co najmniej 20 cm od ciała człowieka.



Symbol błyskawicy w trójkącie równobocznym ostrzega użytkowników o znajdujących się wewnątrz urządzenia niebezpiecznych nieizolowanych napięciach elektrycznych, które są wystarczająco silne, aby stwarzać ryzyko porażenia prądem.



Wykrzyknik w trójkącie wskazuje na obecność ważnych instrukcji dotyczących obsługi i konserwacji (naprawy) w dokumentacji dołączonej do urządzenia.

Materiał klasy II	<input type="checkbox"/>
Prąd stały	
Prąd zmienny	
Tylko do użytku w pomieszczeniach	

## **Zawartość pudełka**

- Budzik i bezprzewodowa stacja ładowająca
- 1 zasilacz sieciowy
- 1 schowek + 2 schowek z funkcją ładowania + stacja do ładowania smartwatcha
- Instrukcja obsługi

## **Cechy produktu**

- Oświetlenie ambientowe LED
- Budzik
- Uchwyty na telefon komórkowy
- Schowek z funkcją ładowania słuchawek i smartwatcha, z miejscem na kabel
- Odległość ładowania ≤ 8 mm

## **Opis produktu**

### **1. Strefa bezprzewodowego ładowania telefonu**

### **2. Lampka LED**

### **3. Gniazdo ładowania słuchawek**

### **4. Uchwyty na telefon komórkowy**

### **5. Stacja do ładowania smartwatcha**

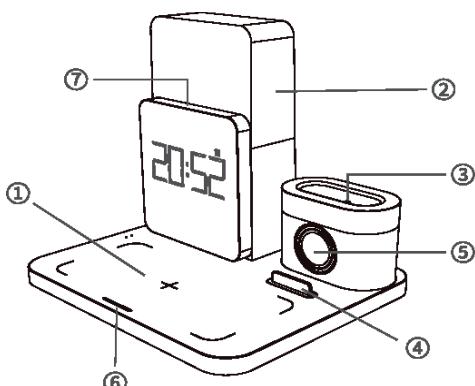
### **6. Przycisk regulacji lampki**

*Dotknąć 1 raz, aby lampka świeciła białym, cieplym światłem.*

*Dotknąć 2 raz, aby lampka świeciła białym, zimnym światłem.*

*Dotknąć 3 raz, aby lampka świeciła białym, jasnym światłem.*

*Dotknąć 4 raz, aby wyłączyć oświetlenie.*



*Trzymać palec na przycisku przy włączonym oświetleniu, aby zwiększyć lub zmniejszyć jego jasność.*

*W trybie budzika należy krótko nacisnąć przycisk, aby włączyć funkcję drzemki, lub dłujo, aby wyłączyć budzik.*

*Naciśnięcie i przytrzymanie w trybie drzemki spowoduje wyłączenie trybu drzemki.*

## 7. Przycisk dotykowy do regulacji jasności ekranu budzika

Dotknąć, aby wyregulować jasność ekranu budzika: 100-50-20-0 %

Krótkie naciśnięcie w trybie budzika spowoduje włączenie trybu drzemki. Funkcja drzemki umożliwia powtórzenie alarmu po 9 minutach

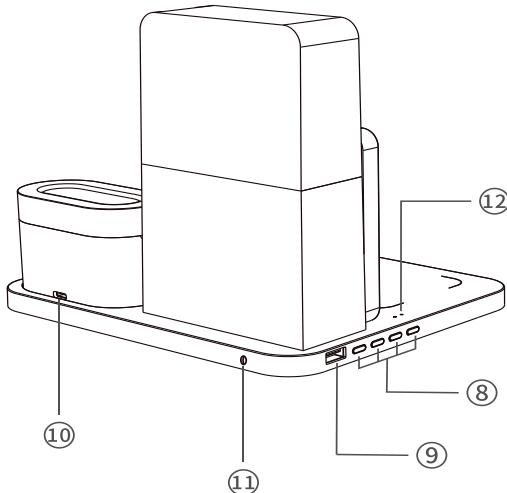
Nacisnąć i przytrzymać, aby wyłączyć budzik.

## 8. Przycisk funkcji budzika



### Przycisk trybu ustawień

- Nacisnąć i przytrzymać przycisk trybu ustawień, a następnie nacisnąć opcję format 12/24-godzinny → alarm → rok → miesiąc/dzień.
- Gdy włączy się budzik, nacisnąć krótko, aby włączyć tryb drzemki



### Przycisk zmiany funkcji

- W trybie wyświetlania budzika, nacisnąć, aby wyświetlić format 12/24-godzinny → alarm → rok → miesiąc/dzień
- Nacisnąć w trybie ustawień, aby zmienić godzinę lub minuty oraz miesiąc lub dzień.
- Gdy włączy się budzik, nacisnąć krótko, aby włączyć tryb drzemki



### Zwiększyć wartość i ustawić jasność wyświetlacza budzika

- Nacisnąć , aby ustawić jasność ekranu budzika na 100% - 50% - 20% - wyłączenie.
- W trybie regulacji nacisnąć , aby zwiększyć wartość
- Gdy włączy się budzik, nacisnąć krótko, aby włączyć tryb drzemki



### Zmniejszanie wartości, włączanie/wyłączanie alarmu i poziomy głośności budzika

- Nacisnąć , aby ustawić głośność budzika na jednym z 3 poziomów (wysokim, średnim, niskim)
- Nacisnąć i przytrzymać , aby włączyć lub wyłączyć budzik
- W trybie regulacji nacisnąć , aby zmniejszyć wartość
- Gdy włączy się budzik, nacisnąć krótko, aby włączyć tryb drzemki

## 9. Wyjście USB (5 V/1 A)

**10. Wejście typu C schowka**

**11. Gniazdko zasilania**

**12. Wskaźnik ładowania bezprzewodowego telefonu**

Biała LED = brak ładowania lub ładowanie zakończone.

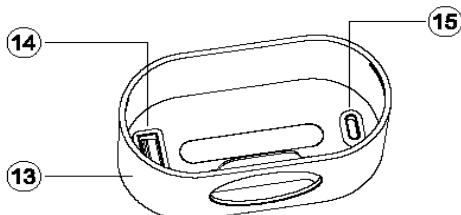
Niebieska LED = ładowanie bezprzewodowe.

Migająca biała i niebieska LED = błąd ładowania.

**13. Schowek**

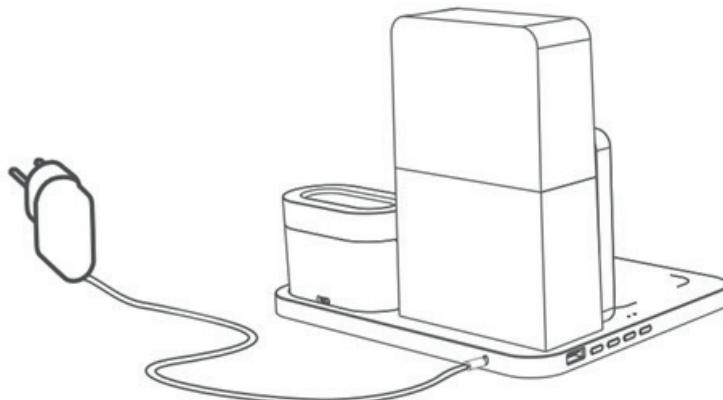
**14. Wyjście USB-A (5 V/0,75 A)**

**15. Wyjście USB-C (5 V/0,75 A)**



**Działanie**

1. UWAGA! Do zasilania ładowarki bezprzewodowej należy stosować wyłącznie dostarczonego zasilacza sieciowego.
2. Podłączyć zasilacz sieciowy (dołączony do zestawu) do standardowego gniazdka ściennego
3. Podłączyć złącze zasilacza sieciowego do wejścia AC ładowarki bezprzewodowej.
4. Po włączeniu produktu pojawi się wyświetlacz budzika, a niebieskie i białe wskaźniki LED ładowania będą migać naprzemiennie. Lampka będzie świecić stałym światłem białym.



**Instrukcja montażu schowka do bezprzewodowego ładowania smartwatcha**

Jeśli masz zegarek iWatch SE, nie używaj wszystkich gniazdek do ładowania w tym samym czasie.

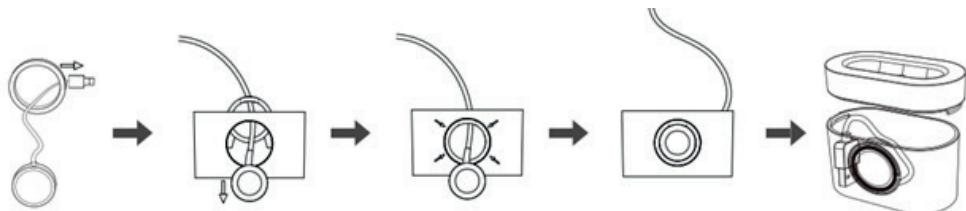
**Etap 1:** zdjąć silikonową osłonę ze schowka i przełożyć złącze USB/ typu C ładowarki bezprzewodowej smartwatcha przez otwór w silikonowej osłonie.

**Etap 2:** ładowarki bezprzewodowej zegarka nie należy umieszczać w silikonowej osłonie. Przeprowadzić oba złącza przez otwór w schowku.

**Etap 3:** założyć silikonową osłonę na otwór schowka.

**Etap 4:** zamocować bezprzewodową ładowarkę zegarka w silikonowej osłonie w celu jej spłaszczenia

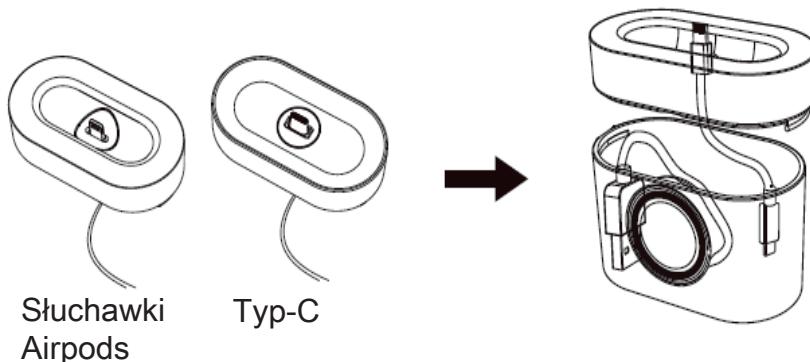
**Etap 5:** następnie należy podłączyć złącze USB/ typu C ładowarki bezprzewodowej zegarka do portu USB-A/C w schowku.



#### **Instrukcja montażu schowka do bezprzewodowego ładowania słuchawek**

**Etap 1:** umieścić złącze ładowające przewodu do ładowania słuchawek w schowku do przechowywania słuchawek, tak aby złącze ładowające wystawało z gniazda w celu podłączenia słuchawek.

**Etap 2:** włożyć złącze USB-A/C do portu USB-A lub USB-C w schowku, w razie potrzeby schować kabel, a następnie zamknąć pokrywkę schowka.



#### **Schowek**

1. W schowku można ładować urządzenia na zewnątrz, niezależnie od ich użycia.
2. Schowek ma 1 port USB-A i jeden port USB-C, które służą do ładowania bezprzewodowych smartwatchów i słuchawek. W schowku można również schować kable.



### Ustawienie godziny budzika

- Nacisnąć wciśnięty przycisk , aby przejść do trybu regulacji; zaczną migać godziny oraz ikona zegara. Za pomocą przycisków  i  można zwiększyć lub zmniejszyć godziny.
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić minuty; minuty zaczną migać. Za pomocą przycisków  i  można zwiększyć lub zmniejszyć minuty.
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić zegar w trybie 24/12-godzinnym. Naciskać przyciski  i , aby przełączać tryby.
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić godzinę budzika. Zaczną migać godziny oraz ikona budzika. Za pomocą przycisków  i  można zwiększać lub zmniejszać godziny. Następnie ustawić minuty za pomocą przycisku .
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić rok daty. Rok zacznie migać. Naciskać  i , aby zwiększyć lub zmniejszyć rok.
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić miesiąc. Miesiąc zacznie migać. Naciskać  i , aby zwiększyć lub zmniejszyć miesiąc.
- Nacisnąć przycisk , aby ustawić dzień. Dzień zacznie migać. Naciskać  i , aby zwiększyć lub zmniejszyć dzień.

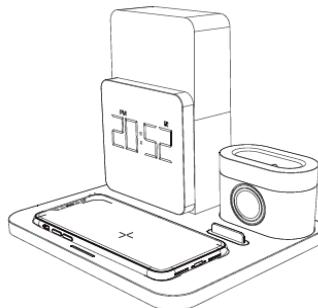
Gdy budzik się wyłączy, należy krótko nacisnąć dowolny przycisk lub dotknąć górnej części wyświetlacza budzika lub przycisku dotykowego do regulacji światła, aby przejść do trybu drzemki. Funkcja drzemki umożliwia powtórzenie alarmu po 9 minutach

Aby wyłączyć budzik, dotknąć i przytrzymać górną części wyświetlacza budzika lub przycisk dotykowy do regulacji oświetlenia. Jeśli nie zostanie podjęte żadne działanie, budzik wyłączy się automatycznie po 15 minutach.

## Bezprzewodowe ładowanie telefonu

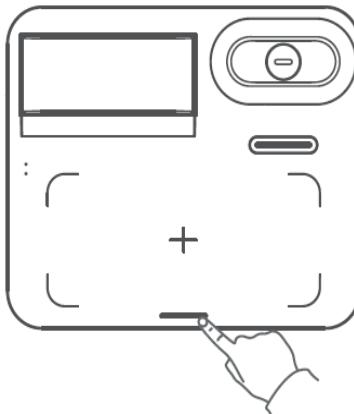
1. Położyć kompatybilny telefon na środku strefy ładowania oznaczonej numerem 1 na schemacie.
2. Wskaźnik ładowania zmieni kolor z białego na niebieski na czas ładowania.
3. Jeśli wskaźnik ładowania LED miga naprzemiennie światłem białym i niebieskim, oznacza to, że smartphone nie jest prawidłowo umieszczony w strefie do ładowania.
4. Po całkowitym naładowaniu smartphona wskaźnik ładowania zmieni kolor z niebieskiego na biały

***OSTRZEŻENIE: nie kłaść monet ani innych metalowych przedmiotów na płytce do ładowania bezprzewodowego, aby uniknąć nagrzewania się metalowych przedmiotów.***



## Instrukcja obsługi lampki LED

- Dotknąć 1 raz, aby lampka świeciła białym, ciepłym światłem.
- Dotknąć 2 raz, aby lampka świeciła białym, zimnym światłem.
- Dotknąć 3 raz, aby lampka świeciła białym, jasnym światłem.
- Dotknąć 4 raz, aby wyłączyć światło.
- Nacisnąć i przytrzymać w dowolnym trybie, aby wyregulować jasność.
- W trybie budzika należy krótko nacisnąć przycisk, aby włączyć funkcję drzemki, lub dłujo, aby wyłączyć budzik.
- Naciśnięcie i przytrzymanie w trybie drzemki spowoduje wyłączenie trybu drzemki.



### **Urządzenia, których dotyczy problem**

Produkt ten służy do szybkiego ładowania bezprzewodowego zgodnie ze standardem ładowania bezprzewodowego; urządzenie wykorzystuje indukcję magnetyczną w celu bezprzewodowej transmisji energii na krótkiej odległości. Urządzenie działa ze wszystkimi urządzeniami do ładowania bezprzewodowego, które są zgodne z normą.

### **Ważne punkty**

- Nie używać ani nie przechowywać produktu w bezpośrednim świetle słonecznym lub w wysokich temperaturach przez dłuższy czas.
- Nie ładować w pobliżu kart magnetycznych, magnetycznych nośników danych i precyzyjnych instrumentów.
- Nie rozbierać produktu na części ani nie modyfikować go.
- Nie dotykać zasilacza sieciowego mokrymi rękami.
- Produkt trzymać z dala od wody i innych płynów.
- Odłączyć zasilanie na czas czyszczenia produktu.
- Zakres temperatur dla środowiska pracy produktu: od -20 do 45°C

### **Specyfikacja techniczna**

Numer modelu: CL800I

Zasilanie: CC 9 V/ 2,7 A

Wydajność ładowania: 75%

Wyjście bezprzewodowe: 5 W/ 7,5 W/ 10 W

Wyjście USB-A : CC 5 V/ 1 A

Wyjście USB-A : CC 5 V/ 0,75 A (schowek)

Wyjście USB-C : CC 5 V/ 0,75 A (schowek)

Zapasowa bateria do budzika: 1 x CR2032 3 V

Wymiary produktu: 202 x 170 x 174 mm

## Ochrona środowiska



Ten produkt został zaprojektowany i wyprodukowany z wysokiej jakości materiałów i komponentów, które można poddać recyklingowi i ponownie wykorzystać.

Należy zwrócić uwagę na środowiskowe aspekty utylizacji baterii.



Gdy na produkcie widoczny jest symbol przekreślonego kosza na śmieci, oznacza to, że produkt podlega Dyrektywie Europejskiej 2002/96/CE. Z pytaniami należy zwrócić się do lokalnego systemu selektywnej zbiórki produktów elektrycznych i elektronicznych. Należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wyrzucać starych urządzeń wraz z odpadami domowymi. Zapewniając utylizację tego produktu, użytkownik pomaga również zapobiegać potencjalnie negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego.

## Informacje dodatkowe

- THOMSON jest znakiem towarowym Talisman Brands, Inc. używanym w ramach licencji przez Bigben Interactive.
- Produkt został wyprodukowany i sprzedany na odpowiedzialność Bigben Interactive.
- THOMSON i logo THOMSON są znakami towarowymi używanymi w ramach licencji przez Bigben Interactive – aby uzyskać więcej informacji: [www.thomson-brand.com](http://www.thomson-brand.com).
- Wszystkie inne produkty, usługi, nazwy firm, znaki towarowe, nazwy handlowe, nazwy produktów i logo wymienione w niniejszym dokumencie są własnością ich odpowiednich właścicieli.

## Deklaracja zgodności

- Niniejszym Bigben Interactive oświadcza, że sprzęt radiowy typu CL800I jest zgodny z Dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.bigben.fr/support](http://www.bigben.fr/support)

## Gwarancja

Ten produkt jest objęty gwarancją firmy Bigben przez 2 lata od daty zakupu, z wyjątkiem krajów Europejskiego Obszaru Gospodarczego oferujących dłuższy okres gwarancji. Zalecamy zachowanie paragonu kasowego na wypadek ewentualnej reklamacji. Gwarancja obejmuje awarie spowodowane wadami materiałowymi, brakiem elementu lub wadą fabryczną. W takim przypadku należy skontaktować się z działem wsparcia technicznego naszej firmy. W przypadku jakichkolwiek problemów dotyczących wadliwego produktu należy udać się do miejsca jego zakupu z paragonem kasowym. Gwarancja nie obejmuje problemów związanych z niewłaściwym użytkowaniem.

Wyprodukowano w Chinach  
Wyprodukowano przez BIGBEN INTERACTIVE SA  
396, Rue de la Voyette  
CRT2 – FRETIN  
CS 90414  
59814 LESQUIN Cedex - Francja  
[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)



**Fabricant : Bigben Interactive FRANCE**

396, Rue de la Voyette, C.R.T. 2, Fretin,  
CS90414 - 59814 Lesquin Cedex, France

**Bigben Interactive DEUTSCHLAND GmbH**

Walter Gropius Str. 28, 50126 Bergheim, Deutschland

**Bigben Interactive Belgium s.a./n.v.**

Waterloo Office Park / Bâtiment H

Drève Richelle 161 bte 15 1410 Waterloo, Belgium

**Bigben Interactive NEDERLAND b.v.**

's-Gravelandseweg 80, 1217 EW Hilversum, Nederland

**Lineas Omenex Metronic S.L.**

Pol. Ind. Can Salvatella – Avda. Arraona 54-56 - 08210

Barberà del Vallès (BCN) - España

**Metronic Italia s.r.l**

via Marconi 31, 20071 Vermezzo con Zelo (MI), Italia

**FABRIQUÉ EN CHINE / MADE IN CHINA**

**HOTLINE**

**FRANCE**, du lundi au vendredi (sauf jours fériés) :  
9h00-18h00 ou [support@bigben.fr](mailto:support@bigben.fr)

**DEUTSCHLAND**, Montag bis Freitag von

09:00 bis 18:00 Uhr (außer an Feiertagen)

Tel.: 02271-9047997

Mail: [support@bigben-interactive.de](mailto:support@bigben-interactive.de)

**BELGIQUE**, [customerservice@bigben-interactive.be](mailto:customerservice@bigben-interactive.be)

**NEDERLAND**, [customerservice@bigben-interactive.nl](mailto:customerservice@bigben-interactive.nl)

**ESPAÑA**, [soporte@metronic.com](mailto:soporte@metronic.com)

Tel.: 93 713 26 25

**ITALIA**, [tecnica@metronic.com](mailto:tecnica@metronic.com)

Tel. : 02 94 94 36 91

[www.bigben.eu](http://www.bigben.eu)